

ARADI KÖZLÖNY

52. évfolyam, 138. szám
Szerda, 1937. június 23.

Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF
1897—1932.

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Arad, Bulev. Regele Ferdinand 4.

Igy is lehet

Hiba volna szó nélkül hialadni tovább az események sodrában Hodzsa Milán dr. csehszlovák miniszterelnök minapi beszéde mellett, amelyet a csehszlovákiai Komárom városában mondott. Nemcsak azért, mert magyarul mondotta közel egy órán át a csehszlovák kormány elnöke, hanem azért is, mert egy világhírű magyar író, a „legnagyobb magyar mesemondó”, Jókai Mór szobrának leleplezésén mondotta el. Annak a szobornak az ünnepélyes leleplezési aktusánál, amelyet Csehszlovákia területén állítottak fel, a halhatatlan emlékezetű magyar regényíró szülővárosában, ma, 1937-ben és amelyet olyan közadakozás útján teremtettek meg, amelyhez a csehszlovák kormány kerek huszezer csehkoronával járult hozzá. A csehszlovák kormányelnök a magyar író szobrához.

Tulajdonképpen nincs is benne semmi természetellenes. Vagy ésszerűtlen. Vagy éppen — horribile dictu! — elképesztő. Hiszen Hodzsa Milán dr. a világháború előtt maga is fenn hirdette bátor tollal és gerinces kisebbségpolitikai merészséggel, hogy minden nép kulturáját csak tisztelet illeti és nem elnyomás. Ma sem történt más. Hodzsa ma sem tagadta meg elveit s vélük önmagát. Csak éppen az a szokatlan, hogy nem tagadta meg, amikor — kakasszóra — ez már ama bizonyos bibliai Péterrel is megtörtént. Hodzsa nem talál összeférhetlenséget a maga hivatali állása és a magyar nemzeti kultúra hőisének megtisztelése között — hogy beszédét szóról-szóra idézzük — „mert a nemzeti érzés erejének nem a feltétlen gyűlölködés a fokmérője, hanem az a tisztelet, amellyel minden nemzet a más nemzetbeliek értékeinek adózik... Nem engedem elvitatni a tényt, hogy a mi nemzeteink kulturáinak párhuzamos a fejlődési vonala és ezért lehetséges az, hogy a csehszlovák kormányelnök ünneplő Jókai emlékezetét... Miért ne valljuk meg ezt, amikor mindnyájan tudjuk, hogy elég volt a nemzetek közötti visszavonásból...?”

Igy mondotta Hodzsa csehszlovák miniszterelnök tiszta magyar nyelven az új Jókai-szobor talapzatánál állva, mintegy tetemre hívva a gondolatot, amelynek eddigi vereségét annyi más üres szobortalapzat jelzi husz év óta szerte Közép- és Kelet Európában. Jókai, a magyar nacionalista író termékeny és liberális nacionalizmusa előtt így hajtotta meg tisztelet- és példátadó módon eszmei zászáját a régi kisebbségi politikus, aki egyben a csehszlovákiai többség hivatalos vezére. Mintha kihangsúlyozni kívánta volna: nézzétek, így is lehet! Ilyen természetes nyugalommal, ilyen tiszteletreméltó tárgyilagossággal. A halhatatlan mesemondó Jókai a magyar kultúra művelője és művésze volt és a gondolat zászlajának tisztelgő meghajtása nem a fajnak, hanem a kultúra képviselőjének szólt, stílusosan és felvilágosult gesztussal, amelyhez külön bátorság is kell egy felelős államférfi részéről a mai kerge időkben, mert szembeállást jelent a csorda-mentalitás, amely üvöltésre, öklözésre kész, de gondolkodásra, értékelésre és tárgyilagosságra sohasem.

A komáromi beszédből s a komáromi szoborépítésből széles Európa láthatja, nemcsak mi, hogy így is lehet építeni, így is lehet beszélni és a világ a helyén marad, a föld tovább forog, nem esik csorba senki méltóságán és Csehszlovákia miniszterelnöke akkor is a he-

Erélyes lépésre készül Németország a spanyol tengeralattjárók titokzatos támadásai miatt

Nem alakult ki még egységes álláspont a londoni négyhatalmi bizottságban a teendők tekintetében

Anglia nem vesz részt semmiféle flotta-demonstrációban a spanyol vizeken

A semlegességi bizottságot újabb súlyos bonyodalom foglalkoztatja. Amint az *Aradi Közlöny* vasárnapi számában teljes részletességgel jelentettük, az ellenőrzésben résztvevő „Leipzig” német cirkáló megtorpedózták, később olyan jelentés is érkezett, hogy a cirkáló elsüllyedt. Másnap már hivatalosan megcáfolta a német kormány ezeket a híreket, amál nagyobb feltűnést keltett most az a hivatalos közlemény, amelyet — mint Berlinből jelentik — a német kormány szombaton adott ki. A hivatalos közlemény a következőket tartalmazza:

— Egyes külföldi lapokban az a hír terjedt el, hogy a Leipzig nevű cirkáló elsüllyesztették több torpedó lövéssel. A német kormánynak tudomása volt erről a titokzatos támadásról, azonban bizonyos okok miatt nem tartotta szükségesnek nyilvánosságra hozni a cirkáló parancsnokának jelentését. Éppen ezért feltűnő, hogy a támadásról, amelyről tulajdonképpen csak a cirkáló személyzetének lehetett tudomása, hírek kerültek forgalomba, még pedig olyan pontos adatokkal, amelyek bent foglaltatnak a cirkáló parancsnokának a jelentésében is. Az a jelentés közölte, hogy három torpedó lőtték ki a cirkálóra, azonban egyik sem ta-

lálta el a Leipzigt. Junius 18-án újabb esetről tett jelentést a Leipzig parancsnoka. A jelentésből kiderült, hogy másodszor is több torpedó lövést adtak le, a kilőtt torpedók egyikének utját a víz színén feltornyosuló hullámszög is jelezte, egy másik pedig közvetlenül a hajó orra előtt suhant el, amit a cirkáló hallgatókészülékének segítségével is meg lehetett állapítani. A német kormány ezért a két titokzatos támadásért utasítást adott a szükséges intézkedések megtételére. A birodalmi kormány nem hajlandó továbbra is tétlenül nézni, hogy tengeralattjáró spanyol kalózkodásokat folytassanak a német hajók ellen.

A birodalmi kormány a történetekről tájékoztatta az érdekelt hatalmakat s azonnali közbelépést követel.

Hivatalosan jelentik Berlinből, hogy Neurath külügyminiszter nem utazik Londonba. A külügyminiszternek június 23-án kellett volna Londonba megérkeznie. A „Leipzig” cirkáló elleni torpedótámadás azonban olyan komoly helyzetet teremtett — hangoztatja a hivatalos jelentés — hogy Neurath külügyminiszter nem távozhathat el az országból.

Miért maradt el Neurath londoni útja?

PÁRISBÓL érkezett jelentések szerint Neurath német külügyminiszter azért halasztotta el londoni útját, mert a semlegességi bizottság két pontban vonakodott elfogadni Németország ajánlatát a Leipzig-ügyben. Német részről négyhatalmi flottatüntetést javasoltak Valencia előtt. Másrészt Németország azt ajánlotta, közöljék a valenciai kormánnyal, hogy az ellenőrzést végző hajók újabb megtámadása esetén a négy kormány azonnal megtorlással fog válaszolni.

Elehangu jegyzéket intéz a köztársasági spanyol kormányhoz a négy nagyhatalom?

A Blum-kormány lemondása kihatással volt a benemavatkozási bizottság tanácskozásaira is. A bizottság tegnap éjjel még tárgyalta anélkül, hogy döntést hozott volna. Berlinben általános a vélemény, hogy a francia események miatt a „Leipzig”-cirkáló ügyében a bizottság döntése még sokáig elhúzódhat. Valószínűnek tartják, hogy a döntés szerint elehangu demarsot intéz a négy nagyhatalom a valenciai kormányhoz.

A Berliner Localanzeiger szerint a német kormány nem fog hozzájárulni ahhoz, hogy a semlegességi bizottság a „Leipzig” cirkáló megtámadása ügyében vizsgálatot indítson és először a tényállást állapítsa meg egy albizottsággal.

— Németország egyedüli bizonyítékot ismer el ebben az ügyben — írja az újság — a Leipzig cirkáló kapitányának jelentését. Ez a jelentés pontosan megállapítja, hogy egy spanyol köztársasági tengeralattjáró

megtámadta a hajót. A német kormánynak és a német népek ez a megállapítás teljesen elegendő.

Az angol fővárosban kimos hatást váltott ki Neurath külügyminiszternek az az elhatározása, hogy nem utazik Angliába.

Londonban úgy tudják, hogy Neurath szándékosan elejtette angliai utazását, mert nem akar az angol kormány megbízottjával a Leipzig-ügyről tárgyalni. Berlinben tudják — írja a Daily Telegraph — hogy Neurath

lyén marad, ha történetesen magyarul szól és cselekszik a magyar kultúra tiszteletéről. Új Petőfi- és Madách-szobrok emelkedő állványzatai tanúsítják Csehszlovákiában, hogy mind ez nemcsak beszéd, hanem egyben cselekvés is, sőt ennél talán több is: program, amelyet val-

lani és vállalni lehet többségi és kisebbségi részen egyforma becsületességgel, népszerűen, vagy népszerűtlenül is, — de mindenképpen a közös sors tudatában, az egymásrataltságot érzetében, amely egyedüli valósága a középeurpai népek kibontakozási útjának. (J.)

bárónak engedményeket kellene tenni ebben az ügyben, ha Londonban megjelenne. Éppen ezért Neurath báró külügyminiszter nem fog Londonba utazni, mert nem akarja megváltoztatni a német kormány elhatározását ebben az ügyben.

Londonból jelentik azt is, hogy Majszyk londoni szovjetkövet jegyzéket nyújtott át az angol külügyminisztériumban. A jegyzékben Oroszország

kétségbe vonja a négy nagyhatalomnak azt a jogát, hogy az ellenőrzés kérdésében

A „Leipzig” ügye az angol alsóház előtt

Az angol alsóházban Allee őrnagy, a munkáspárt vezére több kérdést intézett Eden külügyminiszterhez. Felszólította Edent, hogy nyilatkozzék a spanyol semlegességi egyezmény helyzetéről. A felszólításra Eden ezeket mondotta:

— Lord Plymouth, a semlegességi bizottság elnöke a tegnapi ülésen bejelentette, hogy Anglia egyáltalában nincs megegyedve a semlegességi bizottság által teremtett helyzettel. A kényes helyzetnek az az oka, hogy az idegeneket még mindig nem lehetett eltávolítani spanyol területről. Az angol részről elkészített tervezet már a bizottság előtt fekszik és tüzetes megvitatásra vár.

Eden külügyminiszter bejelentette továbbá az alsóháznak, hogy a „Leipzig”-cirkáló ügyében határozott egyezmény még nem jött létre.

Allee: Tekintettel az elterjedt hírekre, az angol kormány képviselője kijelentheti-e, hogy Nagybritannia nem tett kötelező ígéretet arra nézve, hogy a német ügyből kifolyólag részt vesz egy flottademonstrációban?

Eden: Hálás vagyok önnek képviselő ur, hogy felhívta erre a körülményre a figyelmeimet. Határozottan kijelenthetem, hogy Angliának eszé ágában sincs a spanyol vizeken rendezendő flottademonstrációban részt venni.

Allee: Vitéznek tartja-e a külügyminiszter ur, hogy a spanyol kérdést jelenlegi stádiumában a Népszövetség elé keli vinni? És vitatja-e azt, hogy az egész semlegességi teoria kudarcot vallott?

Eden: A semlegességi bizottság munkájával nem lehetünk megegyedve. A képviselő ur ugyanugy tudja, mint én, hogy milyen sorsra kerül ez a bizottság. Meg kell azonban fontolnunk, hogy mit cselekszünk, mert a semlegességi bizottság munkakilátásait ugyszólván az egész világ garantálta.

Oroszország mellőzésével köthetnének megállapodást.

Ez az eljárás ellentétben van a korábbi be nem avatkozási egyezményvel.

London politikai köreiből nem tulajdonítanak nagyobb jelentőséget az orosz titkokozásnak. Véleményük szerint a négyhatalmi egyezmény semmiben sem érinti Oroszország érdekeit s így a szerződő államokat nem kötelezte semmi, hogy Oroszország véleményét is kikérjék az ügyvel kapcsolatban.

Bathlenger képviselő ama nézetének ad kifejezést, hogy Olaszország és Németország azonnal megkezdendék a spanyol területek kitérítését, míhelyst a nemzetközi diplomácia erőlyesen lépne fel.

Ujabb jelentések szerint az angol fővárosban úgy tudják, hogy a Leipzig német cirkáló elleni torpedótámadás ügyében komoly és mélyreható ellentétek keletkeztek az ügyben tárgyaló négy nagyhatalom között. A tárgyalások során Ribbentrop a német kormánynak

Tanácsstalanság Londonban

Londonban hangoztatják, hogy a „Leipzig” cirkáló elleni támadás ügyében összeült négyhatalmi tanácskozás nem járt eredménnyel. Franciaország és Anglia a bizottság ülésén kijelentették, hogy mielőtt a megtorlást elhatároznák, alaposan meg kell vizsgálni a Leipzig cirkáló ügyében a tényállást. Ezzel szemben Németország és Olaszország bizonyították a tényállást és követelték a négy hatalom részéről a szolidaritás kimondását. Németország állítólag új helyzetet kíván teremteni, miután egységes álláspontot nem sikerült elérni. Mindamellert remélik, hogy a Harmadik Birodalom nem mondja fel a négyhatalmi egyezményt.

Rómában mély hatást váltottak ki a Leipzig cirkáló elleni támadás következményeképpen kifejlődött események. Az olasz kormány megérti Németország elhatározását, mellyel Neurath külügyminiszter londoni utját elhagasztották és teljes mértékben azonosítja magát a német kormánnyal.

Londoni híradás szerint az angol külügyi hivatal ma este a következő hivatalos közleményt adta ki:

— A külügyminisztériumban Eden külügyminiszter elnökletével a francia, német

azt a követelést közvetítette, hogy a négy hatalom a további együttműködés lehetőségének érdekében azonnal szólítsa fel a valenciai kormányt — esetleg a burgosi kormányt is — hogy

a tulajdonukban levő buvárhajókat szolgáltatassák ki. A Daily Telegraph azt írja, hogy Anglia már hajlandó lett volna elfogadni azt a német követelést, hogy a négy nagyhatalom együttes flottatüntetést rendezzen a spanyol vizeken, ezt a megoldást azonban Franciaország a legelősebben elutasította.

Párisban nagy feltűnést keltett, hogy a német kormány ugyszólván az utolsó pillanatban lefújta Neurath külügyminiszter londoni látogatását. A francia sajtó elégtellel állapítja meg, hogy Neurath londoni utjának a késedelme az angol—német közeledési kísérlet kudarcát jelenti. Ezzel szemben a News Chronicle úgy tudja, hogy az angol kormány berlini követe utján mélyszéges sajnálkozását fejezte ki a német kormánynál Neurath külügyminiszter tervezett látogatásának az elmaradása miatt, amelynek rendkívüli fontosságot tulajdonít.

és olasz nagykövete ma újból tanácskozássra ültek össze. Sajnos, ezuttal is úgy találták, hogy nem lehet megegyezést létrehozni a teendő lépések tekintetében. Egyik oldalon szükségesnek találták, hogy a négy hatalom az ellenőrzésben résztvevő hajók biztonságát növelje. A másik oldalon bebizonyították a tényeket és úgy vélték, hogy az incidens következtében szolidaritás lépésre van szükség. Ennek következtében nem sikerült megegyezést létrehozni és nem találtak a vélemények ama javaslat tekintetében sem, mely szerint a négy hatalom zászlój alatt haditengerészeti tüntetést kell rendezni a spanyol partok mentén.

Tojásnagyságu jég Magyarországon

Budapestről jelentik: A Mátra vidékén és a tokaji-hegységen tegnap hatalmas vihar dühöngött, amely gyökerestől szakította ki a fákat. Pásztón olyan felhőszakadás volt, hogy a kiáradt patak előnyitotta az egész községet és a lakosságot el kellett távolítani a házaikból. Pásztó környékén tojásnagyságu jégdarabok estek és a termésben igen nagy kárt okoztak.

Segítség! Gyilkos!

Írta: H.-G. MAGOG

Egymás mellett ültek ketten az előszobában és bizalmatlanul mustrálgatták egymást szemük sarkából. Azzal a bizalmatlansággal, csaknem ösztönös ellenszenvvel, amelyet a rivalitás előérzete kelet. Mindketten állásért jöttek és attól tartottak, hogy a másik miatt elveszthetik a biztos helyet. Csak akkor nyugodtak meg, mikor egy elegáns, testes ur lépett át a szobán és odaszólt nekik:

— Mindkettőtököt hívták? — kérdezte — rendben van. Két emberre van szükségem. A titkárom majd elhelyezi önöket.

Negyedórával később már meg is kezdtek írni munkájukat egy apró kis irodában, egy íróasztal két oldalán. Most már megszelidültek és egyikük rövid idő múlva megszólalt:

— Micsoda vacak kis skatulya!
— Nem érdemes zsörtölödni, — mondta a másik. — Manapság! Örüljön az ember, hogy állást talált.

— Igaz. Magát hogy hívják? Az én nevem Marturon.

— Runain vagyok.

Ezzel dolgozni kezdtek és csak olykor-olykor vetettek egymásra egy kíváncsi pillantást. „Micsoda alak lehet ez?” — kérdezte magában mindegyik a másiktól. Azután lassan unatkozni kezdtek. Nem olyan iroda volt ez, ahová időnként felek érkeznek, akik életet hoznak magukkal: egyedül dolgoznak benn óraszámra és lassan halálosan unatkozni kezdtek. De egyszerre Runain és Marturon dermedten ugrottak fel: a szomszéd szobában állati üvöltés hallatszott:

— Segítség! Gyilkos! Megfojt! Segítség!
— Menjünk be? — kérdezte Marturon tanakodva.

— Azt hiszem — felelt Runain és benyitott. A szomszéd szoba közepén nagy darab fiatal ember állt. Körülötte a butorok felborítva, az íróasztalok szanaszét szórva, ő meg csak ordított torokszakadtából. Egyedül volt. Mikor meglátta a két elképedt írnot, nevetni kezdett:

— Mit akarnak maguk? Hívtam magukat?
— Igen kiáltani tetszett — magyarázta Runain hebegve.

A nagy darab ember elpirult, azután magyarázni kezdte:

— Maguk új emberek és nem tudják. Hát vegyék tudomásul. Én a titkár vagyok és a főnök unokaöccse. Szinpadra készülök és a színiakadémia hallgatója vagyok. És vizsgaelőadásra készülök. Miután egyedül vagyok, a végszavakat is nekem kell mondanom. Na! Szóval, hagyjanak békét és csak dolgozzanak. De azért mindenesetre köszönöm.

A két ember még mindig elképedve kiment. Runain egy idő múlva megszólalt:

— Bolond.

— Mintha mondták is volna, — jegyezte meg Marturon — hogy a főnöknek bolond az unokaöccse.

Hamar hozzászóltak a munka egyhanguságához, amelyet csak időről-időre szakított meg a szomszéd szobából a titkár állati üvöltése, amint szerepét tanulta. Már ehhez is annyira hozzászóltak, hogy föl se néztek, ha a szomszéd szobában felhangzott: „Gyilkos! Segítség!” Néha, ha már nagyon elviselhetetlenül bömbölt a titkár, Martu-

ron felállt:

— Kimegyek és elszivok egy cigarettát. Egyre tovább maradt kinn és Runain már boszszankodni kezdett, hogy Marturon ezzel az ürügygel lopja a napot.

Egy nap Marturon már tíz perce kinn volt és „cigarettázott”. Runain éppen mérgeledni kezdett, hogy a titkár már abba is hagyta a próbát, mikor a szomszéd szobából ujult erővel kezdődött a lármája: „Segítség! Gyilkos! Megfojt.” Ezt már ismerjük — gondolta Runain. De egyszerre felfigyelt. Mintha a titkár most nem lett volna egyedül. Azután egy új hangot is hallott: egy test zuhanását a padlón.

— Mérget vennék rá, hogy ez a hang nem ugyanaz, mint máskor — gondolta Runain és egyszerre felugrott. Halkan benyitott a titkár szobájába. Különös kép tárult eléje. A titkár a földön hevert, holtan, a páncélszekrény előtt pedig Marturon guggolt és tömte zsebébe a bankjegyeket. Runain azonnal átlátta a helyzetét. Lábujjhegyen kiment és a telefonhoz lépett.

— Kérem a rendőrséget... — mondta a kagylóba.

— ...Nem lehetett ellenállani az alkalomnak, — vallotta Marturon a rendőrségen. — Az a hólyag hetenkint háromszor ott bömbölt a szobában az egész iroda füle hallatára: „Gyilkos! Segítség!” Biztos voltam benne, hogy ha igazán kiabált, Runain meg se fog moccanni. De hát úgy látszik, rossz színes lesz belőle. Másképpen kiabált, mikor a nyakára tettem a kezem...

MA CORSO PREMIER!
5. 7¹/₂, 9¹/₂ Telefon: 2066.
ELFELEJTETT ARCOK Az érzés mély hullámain játszó, gyönyörű történet az apai szeretetről.
Főszereplők: Herbert Marshall, Gertrude Michael. — Helyárak: Let 15.—, 20.—

Lenyűgöző részvét mellett megnyilatkozása mellett helyezték örök pihenőre az SGA tragikus balált turistáit

Óriási részvét mellett, közel kétezer résztvevő jelenlétében helyezték kedden délután örök nyugalomra Schmidt Józsefet, az aradi Jantó-gyár művezetőjét és Márton István itteni asztalos, a vasárnapi tragikus végű kirándulás áldozatait. A döbbenetes körülmények között elhunyt turisták iránt oly nagy és őszinte részvét nyilvánult meg, hogy már egy brával a temetési szertartás időpontja előtt az emberek százai zárandokoltak ki a felsőtemetőbe. A 9-es számú autobusz-megálló előtt fél 6-tól kezdődően hatalmas tömeg feketélt és a gépkocsit valóságos megostromolta a gyászjelvényt viselő és virágcsokrokat vivő sporttársak és ismerősök serege. A város külön gépkocsit állított be a felsőtemetőhöz kanyarodó útvonalra, de így is sokan kiszorultak az autóbuszokból, úgy hogy számtalan bérkocsi és autótaxi szállította a gyászoló publikumot a temetőbe.

A felsőtemető háttásháza előtt felállított díszes katedrális körül beláthatatlan tömeg gyűlt össze. A rokonokon, barátokon és ismerősökön kívül tömegesen vonultak a sporttársak is a gyászszertartáshoz, amelyen a tornaegylet — élén Botis Aurel dr. elnökkel — valamennyi szakosztálya megjelent, ezenkívül képviselték magukat az SGA touring-osztálya, élén Pacuraru Brutus iparkamara vezértitkárral, a Herkules- és Hakoah-sportegyesületek, valamint Pacuraru Octaviu munkaiügyi felügyelő vezetésével az aradi Touring-Club.

Az egymásmellé helyezett két koporsóra garmadával hordták a szebbnél-szebb virágcsokrokat s a két gyászkocsi is halmazával borították a díszes virágcsokrok és hatalmas koszorúk. Néhány perccel a gyászszertartás kezdete előtt érkezett meg a temetőbe dr. Cotioiu Romulus polgármester is, aki mint a turistahivatal főnöke és az SGA társelnöke vett részt a temetésen.

A gyászszertartást Siszmann Gedeon minihorita szerzetes végezte nagy papi segédlettel. A szomorú szertartás alatt szem nem maradt szárazon s a tragikus hirtelenséggel elhunyt turisták sporttársai és barátai mellett álló férfiak együtt sirtak a gyászoló családtagokkal. Schmidt József fiatal felesége több ízben rosszul lett ezalatt és alétan esett össze, úgy hogy a közelében levő Botis Aurel dr.-nak kellett orvosi segélyben részesítenie. Hasonlóképpen síró-göröcsöt kapott Schmidt József édesanyja s az elhunyt édesapja. Márton István szülei is rosszul lettek a leirhatatlan fájdalomtól.

Az első gyászbeszédet Siszmann Gedeon minihorita szerzetes mondta, aki megkapó szavakkal vázolta a szomorú esemény tragikumát, majd Hentschel István társelnök az SGA nevében mondott emlékbeszédet, megrázó szavakkal véve búcsút a szeretett sporttársaktól.

Cotioiu Romulus dr. polgármester lépett ezután a két koporsó elé s román nyelven gyönyörű emlékbeszédben búcsúztatta az elhunytakat. Beszédében vázolta annak tragikumát, hogy a természet lett végezete azoknak, kik oly rajongva szerették az erdőt, hegyet, a tájak elemek fenséges, milliányi változatát. Erőteljes képekkel festette a gyászoló lelki szeme elé a hirtelen halál szörnyű tragikumát, azt a végtelen szenvedést, amely az oly korán elávozottak miatt úgy a családtagok, mint barátai, turista-társai és az őket közelebről nem ismerő embertársaiak szívét is áthatja. Beszéde közben magyar nyelven idézte a költő tragikus sorait:

„Aludni fogsz s nem lesznek álmaid
Aludni fogsz s nem lesz többé reggeled...”

Elfulladás hangozó búcsúztatás után az áldozatoktól Glück László, az SGA turista szakosztályának elnöke, aki még a szörnyű esemény hatása alatt, könnyek között mondott utolsó istenhozzádot azoknak, akikkel oly hosszú időn át járta a hegyeket, völgyeket...

Szarka László, az SGA Czáran-osztálya nevében mondott megható beszédet, míg Schmidt Józseftől külön Baranyi Imre, a Jantó-gyár egyik munkása a gyári tanulók nevében búcsúzott őszinte szívből jövő szavakkal.

A gyászbeszéd hangzása után megindult az imponáló gyászmenet a felsőtemető végén egy-



Csak a „Nivea” adja meg bőrnek a kívánt ki-sportolt-barna árnyalatot és egyben csökkenti a leégés veszélyét is.

más közelében levő sírhantok felé. Percekig tartott, míg a végeláthatatlan menet a frissen ázott sír elé érkezett, ahol drámai jelenet között helyezték föld alá az elhunytakat. A gyászbeszéd alatt Schmidt József szerencsétlen feleségén a fájdalom annyira erőt vett, hogy újabb orvosi segélyben kellett részesítenie. A sírhant előtt végzett szertartás közben meleg búcsúzó hangzott el a római katolikus énekkar nevében, majd a Szent Antal-énekkar fejezte be a lélekbemarkoló szertar-

tást, Krausz Ferenc karnagy vezetésével.

A tragikus áldozatok szüleit és Schmidt József özvegyét annyira megviselte a tragikus temetés, hogy a rokonok és ismerősök támogatásával egy közeli sírhant melletti padon kellett megpihenniük. A megrendült emberek százai részvételt engedtek utat a két sorssújtott családnak s mindenki igyekezett néhány vigasztaló szót mondani s erőt önteni az áldozatok hozzátartozóiba. A temetés este nyolc órakor ért véget.

Megalakult kedden este az új francia kormány

Blum kabinetjéből alakította meg kormányának zömét Camille Chautemps — Az első kormánylista-kombinációk

Párisból jelentik: Camille Chautemps designált miniszterelnök kedden délelőttre bementett tárgyalásai előtt kijelentette a hírlapíróknak, hogy az esti órákig nyilvánosságra hozza az új francia kormány listáját. Leon Blum volt miniszterelnök a szocialista párt tegnap délelőtti értekezletén azt ajánlotta, hogy a szocialista párt támogassa Chautemps kormányát s vegyen részt a kormányzás munkájában.

Általános vélemény szerint Chautemps kormányában Ivon Delbos külügyminiszter, Daladier hadügyminiszter, Pierre Cot légügyi miniszter, Max Dormoy belügyminiszter, Palmado vagy Bonnet pénzügyminiszter, Monemont vagy Pietry földmívelésügyi miniszter lesz. Ezzel szemben a „L'Oeuvre” a következő kormánylistát közli: Miniszterelnök Camille Chautemps, államminiszterek: Paul Faure, Paul Boncour és Albert Sarraut, igazságügyi miniszter: Rucart vagy Ferrol, külügyminiszter Delbos, hadügyminiszter: Daladier, légügyi miniszter: Pierre Cot, belügyminiszter: Max Dormoy, pénzügyminiszter: Palmade vagy Bonnet, kereskedelmi miniszter: Bastid vagy Elbel, haditengerészeti miniszter: Campinchi, munkaiügyi miniszter: Lebas, közmunkaiügyi miniszter: Bedeuiche, földmívelésügyi miniszter: Monnet.

Chautemps tegnap délelőtt még Villiam Bertrand volt tengerészeti miniszterrel és Max Dormoy belügyminiszterrel tanácskozott. A Havas-ügynek-ség szerint a francia közvélemény a legnagyobb

nyugalommal várja a kormányválság megoldását. Egyetlen tiltakozó sztrájk nem tört ki és a munkásság a legnagyobb fegyelmezettséggel vetette alá magát Leon Blum és a munkásszövetség irasításának. A munkásság körében teljes nyugalom uralkodik. Csak a világiállítást látogató idegenek ezrei adtak hitelt egyes túlzott hírek, így többek között annak, hogy Párisban súlyos zavargások kitörése várható.

A kommunista-párt vezetősége felhívásban közölte, hogy hajlandó a népfrent alapján álló kormányban résztvenni. Ez volt az első eset, amikor a kommunista párt hajlandónak mutatkozott a kormányzással járó felelősséget elvállalni.

A baloldali demokratá párt parlamenti csoportja viszont Chappedalaine elnökletével értekezletet tartott, amelyen Chappedalaine kijelentette, hogy a kommunista párt nem vesz részt a kormány megalakításában és a kormány meg fogja őrizni a rendes szabályzatokat az ország pénzügyi irányítását illetően.

Itt írjuk meg, hogy a francia kommunisták egyik csoportja tegnap délben meg akarta szállni st-denis-i városházát. A kommunistákat a rendőrség akadályozta meg tettüknek végrehajtásában.

A francia szocialista párt ma tartott gyűlésén 3952 szavazattal 1659 szavazat ellenében elhatározta, hogy a párt részt vesz a Chautemps-kormányban. A szavazástól ötvenketten tartózkodtak.

A Chautemps-kormány névsora

Az új francia kormány — amely a késő esti órákban alakult meg — névsora a következő:

Miniszterelnök: CHAUTEEMS, radikális szocialista szenátor.

Helyettes miniszterelnök: Leon BLUM, szocialista képviselő.

Nemzetvédelmi miniszter: DALADIER, radikál-szocialista képviselő.

Külügyminiszter: DELBOS, radikál-szocialista képviselő.

Igazságügyminiszter: Vincent AURIOL, szocialista képviselő.

Belügyminiszter: DORMTIL, szocialista képviselő.

Pénzügyminiszter: Georges BONNET, radikál-szocialista.

Haditengerészeti miniszter: CAMPINCHI, a radikál-szocialista képviselőcsoport elnöke.

Légügyi miniszter: Pierre COT, radikál-szocialista.

Közoktatásügyi miniszter: Jean ZAY, radikál-szocialista.

Közmunkaiügyi miniszter: QUEUILLE, radikál-szocialista szenátor.

Kereskedelemügyi miniszter: CHAPSAL, radikál-szocialista.

Földmívelésügyi miniszter: Georges MOMMET, szocialista.

Gyarmatügyi miniszter: MOUTET, szocialista.

Munkaiügyi miniszter: FERRIER, szocialista.

Nyugdíjügyi miniszter: ALBERIVIERE, szocialista képviselő.

Közegészségügyi miniszter: RUCAT, radikál-szocialista.

Postaiügyi miniszter: LEBAS, szocialista képviselő.

URANIA Tel: 1232.
5, 7.15, 9.30

MA PREMIER! A legszenzációsabb francia vigjáték

„Dolgozó leányok”

(Un mauvais garcon)

DANIELLE DARRIEUX

a „Lányok egymásközt” és a „Mayerlingi tragédia” hősnőjével. Ujszerűség, izgalom, szellemesség, pikantéria. Fülbemászó slágerek. CSAK FELNÖTTEKNEK!

Zsidósajtó és könyvkiállítás a WIZO helyiségében (Piața A. Iancu 16., II. emelet) Nyitva d. u. 5 — este 10-ig

Budapesti emlékek a vasárnapi Ujpest—Venus-meccsről

Azok az utasok, akik az Ujpest—Venus-mérkőzésre Budapestre rándulhattak át, még ma is hátsó alatt voltak a régen látott szép mérkőzésnek és annak a számtalan nagyszerű látványos és szórakozásnak, amiket Budapest számukra nyújtott. Az érkezés utáni este a Dunapart és a kávéházak román szótól viszhangoztak. Még az ugyan-csak nagy idegenforgalomhoz szokott budapestieket is meglepte az a tömeg, mely Ardeal—Erdélyből és București-ből felrándult a Venus első budapesti szereplésére. A bucurești-i vendégeknél a legnagyobb sikert a Margitsziget és az Angol-park aratja és

a hajnali órák még az uccákon vagy a mulatókban érték a vendégeket, akik egyáltalán nem vigyáztak a „kondícióra...”

Vasárnap délelőtt jegyutáni hajszával telt el, de csak azok számára, akik erről még otthonukban nem gondoskodtak. Akik elővigyázatosak voltak, azok számára a Wagon-Lits a legkitűnőbb ülőhelyeket biztosította a fedett tribünön, mire annál is inkább szükség volt, mert a mérkőzés kezdete előtt, sőt a második féldő alatt könnyű nyári zápor sepepte végig a Stadiont.

A budapestiek a „bevétel” szemben ugyancsak borulatok voltak, mert biztosra vették, hogy Ujpestre, a kupamérkőzés ellenére kisszámú közönség rándul át. A számológépek azután rácafoltak a borulatokra, mert kiderült, hogy

tízezer főnyi közönség várta a Venus bemutatkozását,

ami annál is inkább jelentős szám, mert a legutóbbi Hungária—Lazio kupamérkőzésre „alig” nyolcezer ember volt kíváncsi.

Kitűnő hatást keltett a sportvonalak utasainak a pályára való érkezése. Az utasok autocarokon tették meg az utat Ujpestre és csoportosan vonultak fel a tribünre, ahol

élelmes budapesti árusok piros-sárga-kék nemzetiszínű lobogókat kínáltak eladásra néhány fillérért.

A román-kolonia tehát már a mérkőzés kezdete előtt, amikor az UTE—Testvériség amatőr-bajnoki mérkőzés folyt, zászlót lobogtatva tartott hangpróbát és természetesen a Testvériségnek szurkoltak...

A Venus csapatát hatalmas tapsvihár köszöntötte és már a mérkőzés első perceiben a közönség kedvencévé vált Ploeshteanu, aki jobbszélen játszott, mert néhány ügyes testcselével igen sok zavaros helyzetet teremtett az ujpesti kapu előtt. A második kedvenc: Iordachescu volt, aki pompás védéseivel egész sereg biztosnak látszó lövést tett árthatmatlanná. Végeredményében megállapítható, hogy bár a Venus vereséget szenvedett: játékaival, fairségével és elsősorban azzal, hogy utolsó percig szívvel-lélekkel küzdött, a budapesti közönség osztatlan rokonszenvét váltotta ki.

A mérkőzés során egész sereg

humoros jelenet adódott

a tribünön. A legjobban sikerült bemondás aradi eredetű. Az Ujpest közismert, kistermetű vezére, Langfelder, a pálya szélén rágtá izgatottan szivarját a mérkőzés alatt. Albu egyszer hatalmas lövéssel akart felszabadítani, azonban a labda lecsuszott lábáról és mintegy félméteres magasságban szállt a partvonal felé, pontosan Langfeldernek. A népszerű Patyi bácsi fúrge mozdulatlan hajolt le, mire az aradi hang:

— Képzéjétek, milyen boldog a Langfelder,

még neki is hajolnia kell a labda előtt...

Barátságos eszmecsere is folytattak a bucurești-ek és a pestiek, természetesen nem értették egymást, de azért vígan vitatkoztak, mindegyik a maga nyelvén. Az egyik bucurești-i vendég

megunta a vitát és zászlójával enyhén ütögetni kezdte az előtte ülő fejét.

Az ujpesti izgatottan ugrott fel:

— Ne ütögesse a fejem! — kiáltotta. Már-már botrány tört volna ki, azonban Vince kapásból belötte Ujpest második gólját, amire az ujpesti lecsillapultan, nyugodtan jegyezte meg:

— Most már ütögetheti, mert legalább oka van rá...

Egyébként a Venus—Ujpest mérkőzésen esett öt gól közül négy olyan volt, amilyet, ha lenne futball-akadémia, ott tanítanak... Pazar gólok voltak. Zsengellér felsősarokba helyezett labdája, Vince kapás-gólja és Humis gyönyörű fejesé viték el a gólok közül a pálmát.

Gólt érdemelt volna Ploeshteanu gyönyörű lefutása után küldött bomba-lövése is, ami csak centiméterekkel került el a kaput és P. Valcov pompás, helyezett labdája, amit Havas „robinzonáddal” fogott ki.

A Venus ezzel a vereséggel bár kiesett a kupa további küzdelmeiből, de izelítőt adott a román futball képességeiből és a budapesti mérkőzésen, különösen a második féldőben mutatott játékával bebizonyította, hogy nem érdemelenül képviselte a román színeket.

A mérkőzés utáni szomorú hangulat nem sokáig tartott a Venus drukkertáborban, a Köruton, a Dunaparton kis csoportok alakultak, tárgyalták a mérkőzést és a pestiekkel egyhanguan állapították meg az eredmény realitását.

Az orosz határőrök tűz alá fogtak egy román repülőgépet

Bucurestiből jelentik: Az Ordinea című lap azt írja, hogy Kerciu Virgil, a lap igazgatója szombaton elindult repülőgépen Bucurestiből Constanța felé. Vasárnap reggel a gép leszállt Cetatea Albaban és azután tovább repült Cernauti felé. A repülőgép Tiraspol város irányában haladt, amikor sortűz dördült el a 600 méter magasságban haladó repülőgép felé. A repülőgépnek balra kellett kanyarodnia,

hogy kikerüljön a Dnyeszter folyó zónájából. Visszafelé az uton a repülőgép szintén Tiraspol irányában repült, de többszáz méternyire a folyótól ismét fegyvertűz fogadta. A golyók megrongálták a repülőgépet, amelynek egyik benzintartályát is kilyukasztották. Kerciu Virgil a csodával határos módon szabadult meg a szovjet határőrök golyóitól és simán leszállt Cetatea Albaban, ahonnan tiltakozó táviratot intézett a szovjet bucurești-i követéhez.

Mibe kerül az angoloknak az indiai hadjárat?

Oriási összegeket emészt fel a vazirisztáni háború — Johnnie, az indiai Lawrence az angolok egyedüli reménysége

Londonból jelentik: Az indiai kormány angol szaktanácsadói egyre jobban hajlanak ahhoz a felfogáshoz, hogy a háború, amely India északnyugati határán folyik jelenleg, soká fog tartani. Épp ezért hozzákezdtek, hogy összeállítsák a háború költségvetését.

Az I. Ravalpindi hadtest, amely de Burgh vezérőrnagy vezetése alatt áll, egyelőre akadálytalanul nyomul előre. A sereg még nem ért el ahhoz a járhatatlan hegyvidékhez, amely még most a lázadó ipii fakir fellegrára. A sereg jelenleg a tóri khal törzs lakóhelyén vonul keresztül. Harminchétezer katonát halad a hegyvidék felé. Ezek közül négyezer már előzőleg is ezen a vidéken tanyázott, mint előretolt őrség az erdőkben és ezek őrizték az újonnan épült autótutakat. Az újabb pótlásokkal együtt 37 ezer katonát áll az angol-indiai vezérkar rendelkezésére. Harminchétezer katonát kell ellátnia a vezérkarnak és ahol vannak vasútvonalak, állandóan gurulnak az élelmiszerekkel, hadianyaggal és fegyverrel megrakott kocsik észak felé. A szállítványokat az utolsó állomáson átrakják és innen kezdve teherkocsik viszik tovább. A hegyekben azután öszvéreken szállítják a különböző anyagokat a katonasághoz. Ez nem is olyan egyszerű dolog, mert az öszvérhajcsárok gyakran ellenséges indulattal viselkednek az angolokkal szemben.

Érdekes kifizetési jegyzékek vannak az angolok kezében amelyek alapján összeállítható a vazirisztáni háború egész költségvetése. A múlt évben egyszer gyors előretörést kellett végrehajtani, hogy az utépitő munkálatokat biztosítsák, mert akkoriban is gyakran megtámadták a fakírok által felízottatott bennszülöttek az angol csapatokat. Ez az előretörés csak öt napig tartott a hegyek között és csak hártezer ember vett részt az akcióban, mégis kiderült, hogy ez a kis csete-paté kezen kétszázötvenezer fontba került az indiai kormánynak. Csak a csapatok ellátása került 186 ezer fontba az említett öt nap alatt. E számokat alapul véve, kiszámították szakemberek, hogy annak a 37 ezer embernek az ellátása, akiket most harcba dobtak hetenkint 850 ezer fontba kerül. Ez a kiadás pedig csak első pillanatra látszik a legfontosabbnak. Az anyagi kiadások, a fegyverben

és hadianyagban való utánpótlás, ugyancsak óriási összegeket emészt fel hetenkint.

Az angol-indiai vezérkar már évek óta keres lábbeli pótlékot a csapatok számára. Szöges cipővel ezen a sziklás hegyvidéken nem nagyon lehet előre vonulni. A lázadók, akik a sziklák mögötti guerilla-harcot folytatnak és akikből alig lehet látni itt-ott egy szines turbánt, vagy egy puskacsövet, régóta megoldották ezt a kérdést. A bennszülöttek valami különös fűből font cipőt viselnek, amely rendkívül tartós és kiválóan alkalmas a sziklák megmászására a vadvidéken. Mindezekig nem sikerült az angoloknak megfelelő lábbelit találni katonaságuk számára. De ezenkívül is különböző találmányok után kutat a vezérkar, hogy megkönnyítse a csapatok küzdelmét.

A Khaisora-völgy felett nemsokára teljes erejével tündököl majd a trópusi nap. A levegő átmedvesedik és a tócsákból kikelnek azok a veszedelmes legyek, amelyek a maláriát terjesztik. Ekkor ragályok tizedelik meg majd a hegyekben harcoló katonaságot.

Ezzel már számolt az angol hadvezetőség és a hadtápterületen, amely azonban még mindig ki van téve a banditák támadásának, ugynevezett védőkunyhókat állítottak fel a maláriától megtámadott katonaság számára. Itt magukhoz térhetnek a lázrohamból meggyengített harcosok, ha ugyan a visszavonulás alkalmával nem találja el őket ellenséges golyó. Stratéga szemszögből nézve nem sok jót hoz a nyár az angoloknak Vazirisztánban. Ipi fakírja ellen indított háború szükségképpen hosszúra nyulik és ezért érthető, ha a pénzügyi szakemberek elkomorodnak Londonban és Delhi-ben, amikor Vazirisztánra gondolnak.

Az angol-indiai vezérkar egyik utolsó reménysége a felkelés gyors elintézésére egy Harry Hall Johnson nevű ur. Johnson 44 éves és ugyanaz Dél-vazirisztánban, mint Lawrence volt valaha Arábiában. Általában Johnnie-nak hívják. Ezen a néven ismerik a mahsudok is, akik röviddel ezelőtt nagy meglepetésre megtámadták a lázadó fakír követelését. Azt hiszik hogy Johnnie-nak sikerül a többi törzseket is rábírnia arra, hogy legalább semlegesen maradjanak. Akik azután a fakír mellett maradnak, azokkal gyorsan végezne az angol sereg.

MIELŐTT CSEHSZLOVÁKIA BÄRMELY FÜRDŐJÉBE UTÁZIK!

saját érdekében keresse fel a megbízhatóságáról közismert

KÜNSTLER UTÁZÁSI IRODÁT

ARAD, Bul. Reg. Maria 24., a

HAMBURG—AMERIKA LINIE S. A. R.

képviselőtét.

A Banca Naționala hivatalos árfolyamán, minden felár vagy költség felszámítása nélkül kapja a cseh-szlovák fürdők pauszalutványait.

Garantáljuk a teljes kényelmét és biztosítjuk megalégedettségét.

„Én vagyok a bűnös!”

A Wagon-Lits irodájában történt halálos szerelmi dráma hősnője, Vasile Musi ügyvéd felesége elmondja, hogy miért ölte meg férje Ion Liveanut, a szeretőjét

Versek és szerelmes levelek a garzonierben, ahol a szerelmesek találkoztak

Bucurestiből jelentik: A főváros közvéleménye napok óta a Wagons-Lits Calea Victoriei-n lévő irodájában történt halálos szerelmi dráma hatása alatt áll. Mint ismeretes már, Vasile Musi fővárosi ügyvéd hat revolverkővel agyonlőtte legjobb barátját: Ion Liveanu főkönyveit, a felesége szeretőjét. A gyilkos maga jelentkezett a rendőrségen, ahol azonnal letartóztatták és megindították a nyomozást a dráma előzményeinek kiderítésére.

A napokban érkezett meg a fővárosba a dráma távolévi hősnője: Vasile Musi felesége, aki a rendőrségen és később az újságíróknak is elmondta a Wagons-Lits irodájában történt halálos szerelmi dráma előzményeit.

Házkutatás a halott szerető garzonlakásában

A rendőrség péntek délelőtt tartott házkutatást az áldozat Ion Liveanu főkönyvelő Caragiale-uccában lévő garzonlakásában, amelyet azért tartott fenn, hogy ott találkozzon Vasile Musi ügyvéd feleségével. A házkutatásnál jelen volt Ion Liveanu felesége is. Drámai jelenetek játszódtak le a garzonlakásban, amikor belépett Ion Liveanu felesége. Az asszony percekig zokogva állt férje szerelmi találkájának színlőcén, miközben a rendőrtisztek hozzáfogtak a házkutatáshoz.

A házkutatás során rengeteg fénykép, vers és szerelmeslevél került elő, melyeket Ion Liveanu és legjobb barátjának felesége, Lisetta Musi küldtek egymásnak. A rendőrség a garzonlakásban talált bizonyítékokat és a bútorokat is lefoglalta és egyelőre lezárták a lakást.

„Mind a kettőt szerettem”

Szombaton reggel érkezett meg a fővárosba Vasile Musi ügyvéd felesége, akit Bazar-gicban, ahol rokonait látogatta meg, egy rendőrtiszt értesítette a váratlan tragédiáról.

Vasile Musi ügyvéd felesége 26 éves, de három nap alatt 20 évet öregedett meg. Mikor megérkezett a fővárosba, legközelebbi rokonai sem ismerték meg. A dráma teljesen megtört, sápadtan és megroggyanó léptekkel követte a rendőrtisztet a rendőrségre, hogy megkezdjék kihallgatását. A rendőrségen három órán át tartott a kihallgatás, amelynek során Vasile Musi ügyvéd felesége mindent elmondott.

— Ion Liveanut akkor ismertem meg, amikor menyasszony voltam — kezdte vallomását. — tíz évvel ezelőtt. Házasságunk nagyon boldog volt, a férjem imádott és mindent elkövetett, hogy boldognak lásson és tudjon. Én is szerettem a férjemet, ma is szeretem, mind a kettőt szerettem...

Ht hangos zokogásban tört ki Lisetta Musi és percekig szemetelt a kihallgatás. Azután folytatja vallomását:

— Ion Liveanu gyakori vendég volt nálunk. Legjobb barátja volt férjemenek és boldog volt, hogy mi boldogok vagyunk. Egy évvel ezelőtt történt, hogy észrevettem: Liveanu másképpen néz rám, mint azelőtt... Egy napon aztán ajándékot küldött és virágokat... És megismételte az ajándékot és virágot...

— És ekkor következett be életemben az a pszichológiailag magyarázható pillanat, amikor — beleszerettem Ion Liveanuba is. Holott a férjemet is szerettem és ma is szeretem...

— Ne akarják, hogy ezt megmagyarázzam — könyörgött a rendőrtisztnak — mert

ugyse tudnám megmagyarázni. Nem tudom, mi történt velem...

— Egyet azonban mondhatok — folytatja vallomását Lisetta Musi asszony — hogy nem vettem kalandnak az új szerelmet. Ion Liveanival együtt előre kitervezett programot állítottunk össze. Ez a program az volt, hogy én elvállok a férjemtől, ő elválk a feleségétől és összeházasodunk! Ő nem szerette jobban a feleségét, mint én a férjemet, így tehát semmi akadály sem lett volna a válásnak. Már mindent elkészítettünk és kijerveztünk, de mielőtt még hozzákezdhetünk volna tervünk végrehajtásához, megtudta a férjem...

— Mielőtt azonban ez megtörtént volna, Ion Liveanu már elköltözött a feleségétől, garzonlakást vett ki és itt találkoztunk. Visszaérkezésem után akartam megmondani a férjemenek, hogy bocsásson meg, de Ion Liveanut jobban szerettem és vele akarok élni...

„A férj megérzi, ha megcsalja a felesége”

— A dráma ugylátszik azonban, hogy elkerülhetetlen volt. Megtudta az egész dolgot a férjem. A férj megérzi, ha megcsalja a felesége, legfeljebb önértékből letagadja saját maga előtt, ha nem tudja vagy nem akarja bizonyítani! Az én férjem is megérezte. Én is éreztem, hogy gyanakszik, annak ellenére, hogy nekem egy szót sem szólt erről. Elrejtette, eltitkolta a fájdalmát. Nekem sem volt szívem ilyen kö-

Megrendítő szembesítés a vizsgálóbíró előtt

Ma délután történt meg a vizsgálóbírói hivatalban Musi Vasile, Liveanu gyilkosának szembesítése feleségével és Liveanu özvegyével. Amidőn Musi, akit Vacarestiből hoztak be a fővárosba, meglátta feleségét, így kiáltott fel:

— Miért tetted tönkre az életemet, miért raboltad el a lelki nyugalmamat? Mivel vétkez-



rülmények között megmondani neki, hogy válni akarok... szerettem egy kicsit és sajnáltam...

„Akarom látni a halott szeretőmet”

Lisetta Musi asszony azzal fejezte be izgalmas vallomását, hogy számára teljesen érthetlenné az életnek és nem tudja, hogy mit csináljon...

A rendőrtisztek felszólították az asszony hozzátartozóit, hogy vigyázzanak reá, nehogy elkeseredésében végzetes lépésre szánja el magát. Mikor véget ért a rendőri kihallgatás, Lisetta Musi váratlanul a következő kérdéssel fordult a rendőrtisztek felé:

— És most vigyenek a Liveanu holttestéhez, látni akarom a halott szeretőmet!

— Nem inkább a férjét szeretné látni? — kérdezte a rendőrtiszt.

— A férjemet is — kiáltotta Lisetta Musi — hát értsék meg végre, hogy mind a kettőt szerettem és ők mind a ketten ártatlanok ebben az ügyben, egyedül csak én vagyok a bűnös!

A halálos szerelmi dráma hősnőjét ma délelőtt szembesítik férjével, aki az ügyészség foglya. A házaspár szembesítését az egész főváros nagy izgalommal várja.

tem? Nem szerettek eléggé? Elhanyagoltalak-e valaha? Miért fordultál a másikkhoz?

— Késő — mondotta az asszony — már késő...

A jelenetet Mitulescu vizsgálóbíró szakította félbe, aki megkezdte a szembesítést, majd mintegy 20 tanút, a borzalmas dráma hőseinek rokonait hallgatták ki.

Megszökött a hirhedt „vörös báró” is Stalin diktatúrájának bosszuja elől

Georgiában is „tisztogatnak” — Részletek Gamarnik tábornok kivégzéséről

Moszkvából jelentik: Stalin szűkebb hazájában, Georgiában is megkezdődött a tisztogatási munka. A georgiai népbiztosok tanácsában felmentették állásából az igazságügyi népbiztos, valamint a legfelsőbb törvényes elnökét. A felmentett köztisztviselők ellen az a vád, hogy szabotálták az állam érdekeinek képviselőit. A szovjetkormány felhivatalosa, az Isvesztia részletesen foglalkozik a georgiai „nagyakaritással” és bejelenti, hogy Sminskyt, a statisztikai hivatal főnökét letartóztatták, mert egyik kimutatásában 159 millióban állapította meg a szovjetunio lakosainak számát, holott a kormány hivatalos kimutatása szerint a Szovjetunio területén 168 millió ember él.

Moszkvából érkezett legújabb jelentés szerint a cseka emberei letartóztatták Steiger Boris bárót, a cári Oroszország egyik legelőkelőbb arisztokratáját, aki a vörös-uralom első napjaiban önként vállalkozott a titkos-rendőrség irányítására és a legrettegettebb cseka-vezetővé nőtte ki magát. „A vörös báró” a legszebb moszkvai arisztokrata-hölgyekkel dolgozott, akik, ha nem tudták behálózni áldozatukat, vagy szerelmesek lettek azokba és így nem tudták megoldani a reájuk váró feladatot, könyörtelenül végzett velük. Steiger Boris báró az utóbbi napokban megneszelte, hogy most már rá kerül majd sor és így menekülni próbált, de a saját titkosrendőrei letartóztatták és magukkal hurcolták. A vörös báró jelenleg ismeretlen helyen tartózkodik.

Gamarnik tábornok öngyilkosságával kapcsol-

latban Moszkvában az a hír járja, hogy Gamarnikot a cseka öngyilkosságát megelőzően öt napig faggatta, majd szabadon bocsájtották. Éjszaka több GPU-ember jelent meg Gamarnik lakásán és a tábornokot agyonlőtték. Amikor a cseka embereket eltávolították a lakásból, így szóltak a bérház felügyelőjéhez:

— Gamarnik tábornok agyonlőtte magát és aki nem akarja ezt állítani, az szintén öngyilkosságot fog követni...

Új vezetőség a zsidó pártban

Bucuresti-ből jelentik: A Tomis-teremben néhány nap óta a zsidó párt tart országos kongresszust. Tegnap megválasztották a vezető bizottságot, amelynek tagjai: elnökök Fischer Tivadar, Weissmann M., Singer dr. és Benvenisti ügyvéd, alelnökök: Mayer-Ebner dr., Fischer József dr., Marton Ernő dr., Zierelsohn főrabbi, Rosenstein Fülöp, Mendelsohn Hil, Segall Mayer, Mizrahi ügyvéd, Nobel Sándor dr., Kertész Jenő dr., Kramer Marcus dr., Nussbaum dr., Fischer Vilmos, Jankerkaner mérnök és Rosenhaupt Vilmos.

A kongresszus elhatározta, hogy a zsidó lakosság számára szövetkezeteket és műhelyeket kresit, hitelforrásokat nyit a zsidó kisiparosok és kiskereskedők megsegítésére, kórházakat rendez be és könyvtárakat létesít. Elhatározták ezenkívül, hogy a perifériákon lakó zsidók egészségügyi állapotának ezentul fokozottabb figyelmet szentelnek, behatóbban törődnek a zsidó munkások képesítésével és női szövetkezeteket is létesítenek.

SELECT : d. u. 5 és 7 1/2 órákor
CENTRAL (keri): este 9 1/2 órákor
 Katherine Hepburn csodás világfilmje:
Odaadás (The little minister)
 A legszebb, legbensőségesebb, legművészibb művészi alakítás.

H I R E K

Az Aradi Közlöny
uj automata-telefonszámai:

Szerkesztőség 20-14
Kiadóhivatal... .. 11-51

A hosszú élet titka

Sokat beszéltek, sokat írtak róla, még többet fognak beszélni és még többet fognak erről írni. „A korok határai kitolódtak”, — ámulva, örömmel veszi ezt észre buja, baja, gondja, a mai élet tenger aggodalmát közt az ember. Korányi tanár messzehangzó beszédében bejelentette, hogy a férfiak beteljesedése: hatvan esztendő. És viharok, villámok és sötétben összeverődő felhők alatt a mai ember aggódva, bizonytalanul, de lelkesen mégis reménykedve tekint a jövőbe és keresi: hogyan lehetne még jobban kitolni a korok határait, hogyan lehetne minél tovább élni?

Sokan próbáltak erre választ adni — de csak próbáltak. Eddig még senki sem tudta kibontani a láthatatlan hosszú élet titkáról. Ismeretes a válasz, amit a bolgár cárnak mondott egy nagyon öreg ember arra a kérdésre, hogy mincképpen tudja száz éven felüli életkorát?

— Annak tulajdonítom magas életkoromat, Nagyr, hogy mindig mértékletesen éttem. Sohasem ittam és sohasem dohányoztam. Nem úgy, mint az a részeges bátyám, aki most is odabenn alszik, mert egész éjjel ivott meg pipázott.

Ismeretes Mecknikov elmélete is, aki a bolgárok hosszú életkorát a savanyutej, a joghurt gyakori élvezetének tulajdonította. Viszont Zoro Aga, aki pár évvel ezelőtt halt meg százhatvan éves korában, mindig bőven táplálkozott, szerette a rizses „pilaf”-ot és nem vetette meg a borocskát sem. Volt, aki sose dohányzott és száz évet élt, viszont emlékezünk egy száztíz éves Matuzsálem nyilatkozatára, aki azt mondta, hogy az ő életelixirje — a szivar!

Most megint szó van a hosszú élet titkáról. Egy Maramureş—máramarosmegyei község lakója most töltötte be — százkilencedik életévét. Tizenhat gyermeke és harmincnégy unokája van. Egész életében közeléssel élt, ellenben — még ma is rengeteget dohányzik.

Szerinte a hosszú élet titka a — nyugalom, ellenben azzal a nemrég elhunyt francia doktossal, aki százéves korban azt mondta:

— Amyit küzdöttem és annyit dolgoztam világéletemben, hogy nem volt eddig időm — meghalni.
Kinek van igazsága?

Nem fogjuk megtudni soha!

— INSTITUTUL METEOROLOGIC CENTRAL BUCUREŞTI JELENTÉSE: Változó felhőzet, a hőmérséklet állandósul, az ország keleti és déli részében helyi zivatarok lehetségesek.

— NAGYSZABÁSÚ ELŐKÉSZÜLETEK ÖFELSÉGE II. CAROL KIRÁLY ÉS MIHAI NAGYVAJDA VARSÓI FOGADTATÁSÁRA. Varsóból jelentik: Öfelsége II. Carol király és Mihai nagyvajda varsói látogatására óriási előkészületeket tesznek. Az egész lengyel sajtó hosszú cikkekben foglalkozik Románia uralkodójának látogatásával. Moscicki köztársasági elnök társaságában Öfelsége és Mihai nagyvajda Krakóba is ellátogat, ahol Pilsudski marsall sírját fogják megkoszorúzni. A Lazienski kastély már készen várja a magas vendégeket. Két nagy katonai parádé lesz a látogatás alkalmával, az egyik a szárazföldi, a másik pedig a légi haderő felvonulása lesz. (Rador).

— Eltemették Doumergue-t. Párisból jelentik: Nimesben tegnap helyezték örök nyugalomra Doumergue volt francia köztársasági elnököt.

— Hodzsa Milán dr. beszámolója. Prágából jelentik: Hodzsa Milán dr. csehszlovák miniszterelnököt Benes dr. köztársasági elnök tegnap kihallgatáson fogadta, amelynek során Hodzsa dr. beszámolt a bucaresti konferencia, valamint a cladovai értekezlet eredményeiről.

— Földrengés! Budapestről jelentik: A magyar földtani intézet készüléke tegnap 9800 kilométernyi távolságban földrengést jelzett, amely két és fél órán át tartott.

— Berlinben letartóztatták a német keresztény ifjuság szövetségi elnökét. Berlinből jelentik: Az „United Press” tudósítója szerint a német rendőrség letartóztatta Thadden dr.-t, a német keresztény ifjuság szövetségi elnökét. A letartóztatás okairól semmit sem közöltek. Általános az a féltékenység, hogy Thadden az ugynevezett hitvalló protestáns-egyház kebelében folytatott működésével vonta magára a nemzeti szocialista uszítás vezetőinek nehezét.

— Benes magyar levele. Szőlős Gyula szerkesztő, a Déli Hírlap csehszlovákiai tudósítója, Benes Ede csehszlovák köztársasági elnököt születésnapja alkalmából németnyelvű levélben köszöntötte, Benes elnök most magyar nyelvű levélben köszöntötte meg az üdvözlést.

— Eltemette a lavinaomlás a Hymalája-expedíciót. Londonból jelentik: Mint Simlaból jelentik: a Hymalája-expedíció hét tagját és kilenc teherhordóját eltemette a lavina. Az expedíció két tagja megmenekült, a többiek a lavinaomlás áldozataivá lettek.

— Többmillió tüzkár Bucureşti-ben. Bucureşti-ből jelentik: Kedden délelőtt hatalmas tűz keletkezett a Calea Grivitei 9. számú házban levő költérlugyárban. A gyúlékony anyagok hihetetlen gyorsasággal borították lángba a szomszédos épületeket, köztük Jon Nicolae mechanikai gyárát, valamint a Sf. Paraschiva templom lelkészlakát és számos kisebb épületet is. Délben még nem sikerült a veszedelmet elfojtani és a tüzoltóság a lakókat eltávolította a veszélyben forgó lakásokból. A kár eddig is sokmillió lei.

— Monstre sport-felvonulás Bucureşti-ben. Bucureşti-ből jelentik: A mai sportnapon az ország minden részéből 10 ezer sportoló gyűlt össze, akik az ONEF arénában felvonulnak az uralkodó előtt. A felvonásban 3000 futballista, 200 kerékpáros, 200 futó és számos más sportág képviselője vesz részt.

Vizbefutl — az expresszvonaton

Csodálatos szerencsétlenség történt egy amerikai expresszvonaton. A newyork—sanfranciskói luxusvonat, amely egy táncvagonot és mozivagont is visz, beállított egy mozgó uszómedencét is. Az uszómedence 22 méter hosszú 3½ méter széles és 2½ méter mély. A vasúti uszoda első sanfranciskói útja alkalmával egy utas megmagyarázhatatlan módon belefulladt a bazenbe.

— Minden vonat még a motorosok is szállítani fognak a jövőben leveleket. A posta központi igazgatósága igen hasznos és életrevaló gondolat megvalósításával foglalkozik. Arról van szó, hogy a jövőben azok a vonatok is szállítani fognak leveleket, amelyeknek nincs postakocsi. A tervet úgy akarják megvalósítani, hogy postaládát szerelnek minden vonatra, így a motorosokra is. A mozgóposta-ládákba dobott leveleket azután az egyes állomásokon a vasúti személyzet adná le. Az eléggé nem helyesellhető terv megvalósítása azért indokolt, mert vannak vonalak, amelyeken naponta egyszer szállítanak postát. Naponta csak egy postakocsival ellátott vonat érinti ugyanis ezeket az állomásokat. Jellemző, hogy ez a helyzet azt idézte elő, hogy az egyik motorosvonat Timişoara—Temesvárról rendszeresen hoz Aradra zárt zsákokban leveleket, amelyeket aztán Aradon feleadtak. Erre természetesen a jövőben nem lesz szükség, ha a postai vezérigazgatóság megvalósítja a tervét, amelynek ügyében a vasut és a posta között komoly tárgyalások folynak.

— Négyezer elítélt kapott amnesztiát Bulgáriában. Szófiából jelentik: A trónörökös születése alkalmából az uralkodó közkegyelmi rendelkezést írt alá, amelynek révén kedden négyezer elítélt került szabadlábra.

Pillanatfelvétel



a budapesti bridzs-világversenyről; avagy hogyan lehet jüsttel üzenni a partnernek...?

— Dr. Kálmán Ferencné temetése. Kedden délután hat órakor nagy részvét mellett kísérték utolsó útjára dr. Kálmán Ferencné született marosiárai Rozsnyay Jolánt. A váratlan hirtelenséggel elhunyt jótékonyágáról általánosan ismert 65 éves uriaszony ravatalát a Duca utca 1. szám alatti gyászház udvarán állították fel és valóság-gal ellepték a koszorúk, melyeket mintegy utolsó üdvözléssel küldtek az elhunyt uriaszony rokonai, ismerősei és tisztelői, akik a jótékonyágáról közismert Kálmán Ferencné halálát őszinte részvéttel gyászolják. A szertartáson, amely hat órakor vette kezdetét, az elhunyt hozzátartozóin, nagyszámú rokonságán kívül a város társadalmának minden rétege képviseltette magát. Eljöttek a különböző aradi nőegyletek elnöknői, képviseltették magukat az aradi gyógyszerészek és a gyászház udvarán megjelent sokaság könnyes szemmel átköszöntötte a ravatalt. Tarnóczi Lajos református lelkész szívből jövő, megható gyászbeszédet mondott, amelyben megemlékezett az elhunyt uriaszony szívepatlan munkásságáról, melyvel minden jótékonyági akció élére állott. A magasan szárnyaló gyászbeszéd ethangzása után megindult a menet a felsőtemető felé, ahol dr. Kálmán Ferencnének örök nyugalomra helyezték.

— Visszakapja nyilvánossági jogát az Odorheiu—székelyudvarhelyi róm. kath. főgimnázium. Odorheiu—Székelyudvarhelyről jelentik: Ismeretes, hogy egy labdarugó mérkőzésből kifolyólag felfüggesztették az Odorheiu—székelyudvarhelyi róm. kath. főgimnázium nyilvánossági jogát. A most megtartott évzáró ünnepélyen a főgimnázium igazgatója bejelentette, hogy szeptember elsejével a főgimnázium ismét visszakapja nyilvánossági jogát.

— Házasság. Lebovits Márta (Presov) és Hönig Emanuel (Arad) házasságot kötöttek.

— Bombavető-gyakorlatok a piperai repülőtéren. Bucureşti-ből jelentik: A piperai légi-kikötőben ma délután tartotta meg a tegnapi Franciaországból Detroit pilótatiszt vezetésével érkezett 3 bombavető repülőgép gyakorlatát. A bemutató gyakorlatokat, amelyek a legteljesebb megelégedésre folytak le, Trimescu Radu légügyi adminisztrátor is végignézte.

Moskovitz Uriszabóság gyönyörű választék

— A szélsőjobb oldali Kémeri Nagy Imre ellen eljárás indult... kommunista igazgatás miatt. Budapestről jelentik: A rendőrség szombaton éjjel Kispesten több hangosan viselkedő ittas fiatalembert igazgoltatott, akik az Internacionálét énekelték. A fiatalembereket, köztük Kémeri Nagy Imrét, az ismert szélsőjobb oldali magyar diákvezért is előállították a rendőrségnek. Itt Kémeri kihágatása során elmondotta, hogy mulatott, sokat ivott és lehet, hogy az Internacionálét énekelté. A szélsőjobb oldali diákvezér és társai ellen kommunista igazgatás címén eljárás indult.

— Végzetes uszólecke. Cluj—Kolozsvárról jelentik: Vasárnap délután egy óra tájban az „Iren” múmalom közelében levő vashidnál fürdött Kovács Máté fiatalember Tóth Elek nevű, odorheiu-megyei barátjával. Tóth nem tudott uszni s Kovács arra ajánkozott, hogy megtanítja. Kézefogva vitte barátját a Someş közepéig, ott elengedte és tréfálkozva a víz alá nyomta. A szerencsétlen Tóth Elek nyaka hirtelen kicsuszott barátja kezéből s a fiatalember nyomtatlanul eltűnt a hullámok között. Kovács kiáltására többen visszavetették magukat, de minden mentési kísérlet hiábavaló volt. Kovács a rendőrségnek zokogva vallotta, hogy Tóth a legjobb barátja volt s a halálos szerencsétlenség véletlen baleset. Tóth Elek holttestét hétfőn reggel kilenc órakor a malom gátjánál fogták ki.

— Akiknek foglalkozása minden erejük megfeszítését követeli, igyanak betenként legalább egyszer, reggel felkeléskor egy pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet, mert ez szabályozza a bélműködést, előmozdítja a gyomor-emésztést, fokozza az anyagcserét, élénkíti a vérkeringést és ezáltal új életért teremti. Az orvosok ajánlják.

— Elítélt volt aradmegyei főszolgabíró. Az aradi törvényszék kedd délelőtt foglalkozott Dobai Gábor volt Pecica—pecskai főszolgabíró ügyével. Dobai Gábor jelenleg ismeretlen helyen tartózkodik és a tárgyaláson nem jelent meg, így tehát távollétében hoztak ítéletet. A vád szerint Dobai 1932-ben nem számolt el ötvétezer lei értékű állategészségügyi bélyeggel, amelyet a Mezőgazdasági Kamarától kapott. A törvényszék ezért egy eszterdai fogházra és két ezer lei pénzbüntetésre ítélte, ezen kívül pedig arra kötelezte, hogy az 50 ezer leit térítse meg.

Agyonütött a villanyáram egy idős braşov-brassói borbélymestert

Braşov—Brassóból jelentik: Hétfőn délután háromnegyed 1 óra tájban hatalmas felhőszakadás vonult el Braşov—Brassó felett. A hegyekről lezuduló hatalmas víztömeget a csatornák nem tudták levezetni és percek alatt félméter magas víz árasztotta el a város több utcáját. A meredek hegyi uccákon lezuduló patakok több embert is magukkal sodortak, de komolyabb baleset nem történt. Behatolt az árvíz az IAR katonai repülőgépgyár hangáriba is és súlyos károkat okozott.

A felhőszakadás után több mint 40 helyre hívták ki a tűzoltókat és a város valamennyi tűzjelzőkészülékét működésbe hozták.

A vihar után este 6 óra tájban halálos szerencsétlenség történt. Idős Filipanis István, Regele Carol-uccai borbélyüzletének cégtábláját megrongálta a vihar és a borbélymester Konecz József 16 éves magyereket küldte fel az emeletre, hogy az ablakból kihajolva erősítse meg a táblát. A gyermek véletlenül hozzáért az üzlet bejárata felett elhelyezett transzparens vezetékhez és az áram hatására nem is tudta azt többé elengedni. Kétségbeesetten segítségért kezdett kiáltani. Segélykiáltásaira az idős fodrászmester rohant fel elsőnek az emeletre. Mikor a gyermekhez hozzáért, a fodrászmestert is villamos ütés érte. Az idős ember azonnal meghalt.

A gyermeket később kiszabadították veszedelmes helyzetéből és kórházba szállították. Állapota súlyos, de nem reménytelen.

— ZÜRICH ZARLAT. Páris 19.45, London 21.57 és egynegyed, Newyork 436.25, Milánó 22.97 és fél, Amszterdam 239.85, Berlin 174.75, Prága 15.22, Varsó 82.70.

— Rendkívül szokatlan leányrablás eset foglalkoztatja az aradi rendőrség bünyűi osztályát. Egy aradi kőművesmester 15 éves leányát M. G. 24 éves fiatalember megszöktette és egész éjszaka át bezárva tartotta az Aurel Vlaicu-ut egyik házába levő lakásában. Másnap reggel a fiatalleány visszaszökött szüleihez, M. G. is jelentkezett és hangsúlyozta, hogy hajlandó elvenni a leányt feleségül. A kőművesmester elment otthonról, M. G. ekkor meggondolta magát és elvitte apósielőltje két rend ruháját, valamint 10 ezer lei készpénzt. A fiatalleányt a kőművesmester feljelentette és azonnal megindították az eljárásat lopás, valamint leányrablás címén M. G. ellen.

— A Lugoj—lugosi református kultúrház felavatása. A Lugoj—lugosi református egyházközség díszes ünnepély keretében avatta fel újonnan épült kultúrházát. A református kulturotthon Nemes Elemér esperes-lelkész kezdeményezésére épült az egyház telkén és a pompás épület a legmodernebb igényeket is kielégíti. Vasárnap reggel egyházi szertartás volt, este pedig működvelő színelőadás keretében adták át hivatásának a kultúrházat. A felavatási ünnepélyen és a pompásan sikerült színelőadáson a város református társadalma teljes számban vett részt.

— Esküvő Nădlac—Nagylakon. A Nădlac—nagy-laki görög katolikus templomban június 20-án, vasárnap tartották meg esküvőjüket Stăitay Sidonia és Mucsi Antal ismert kereskedő.

Moskovitz Uriszébőség verseny árák

— Érettségi találkozó. Ezúton hívjuk fel a jelentkezésre mindazokat az osztálytársainkat, akik 1922. nyarán az aradi római katolikus gimnáziumban érettségi vizsgát tettek. Tizenöt éves érettségi találkozót akarunk rendezni a jövő hét folyamán, ezért arra kérjük volt osztálytársainkat, hogy a találkozón való részvételüket jelentésük be dr. Luttwák Emanuelnál (Telefon: 15—34.) Str. Alexandri 4, vagy Diószeghy Józsefnél (Aradi Textilgyár).

— Agyvérzésre hajlamos idősebb embereknek a rendkívül enyhén ható természetes „Ferenc József” keserűviz — reggel éhgyomorra egy kis pohárral — nagyfontosságú szolgálatot tesz azzal, hogy igen könnyű, lágy székletet és kielégítő emésztést biztosít. Az orvosok ajánlják.

— MA az alatti gyógyszertárak tartanak éjjeli szolgálatot:

VOJTEK, Bulevardul Regina Maria
DANCIU, Piata Mihai Viteazul.
BERNAT, Lângă Gară (vasutállomásnál).
BERGER, Calea Saguna.

— S. Stoicescu kórusa Aradon. Előkelő, népszerű közönség részvétele mellett zajlott le a Kulturpalota nagytermében az az egyházi és nemzeti propaganda érdekében rendezett magas színvonalú kórus-hangverseny, amelyen a világhírű Ștefan Stoicescu vezetésével Al. Lupescu és G. Ștefanovici a román opera tagjai is részt vettek. A számos szép szóval élenkített karénekesek több művészi, egyházi és nemzeti dalt adtak elő a közönség őszinte ünneplésétől kísérvé.

— Templomot szentelnek jövő vasárnap Aradon. Tetszetős keretű új római katolikus templom épül az Oboron tul fekvő silvasi és Cadas-telepi hívők számára. Az új templomot negyedmilió lei költséggel 300 ember befogadására építették. A Szent Annáról elnevezett szép templomot Dömötör László terve alapján Kron Lénárd építész építette. A templom felszentelési ünnepe június 27-én, vagyis a jövő vasárnap lesz.

— Pénzbüntetés az aljegyző megsértéséért. Az aradi törvényszék 500 lei pénzbüntetésre és 1000 lei erkölcsi kártérítésre ítélte Petica Sofron Șiria—világosi gazdálkodót, aki hivatali helyiségében megsértette Petrișor Ioan aljegyzőt.

Sex-appeal-iskola

Wallace Mac Donald filmszínész sex-appeal iskolát nyit Hollywoodban. Az iskolában a filmszínészet egyéb tárgyait is fogják tanítani, de heti két órában a sex-appeal tudományára fogja oktatni tanítványait a tapasztalt Wallace. Az első órán Valentinonak A sejk fia című filmjét mutatja be, amelyről a növédek elleshetik a férfi sex-appeal elemét. Mac Donald lel fogja kérni a legismertebb hollywoodi sztárokat, hogy személyesen adjanak elő sex-appealjuk sajátos árnyalatairól.

— Menetrendváltás a Podgoria—Aradhegyaljai villamos vasuton. A Podgoria—Aradhegyaljai vasut menetrendje június 28-tól kezdődőleg megváltozik. Az első és második vonatcsoport vonatát ugyanis 20 perccel korábban indulnak, vagyis: Aradról 5.00, 7.40, 11.30, 14.40 és 18.20 órakor. Păncota—Pankotáról 4.50, 7.40, 11.30, 14.40 és 18.20 órakor. Radna-ról 5.10, 8.00, 11.50, 15.00 és 18.40 órakor indulnak a vonatok. Az említettek kivül minden vasárnap közlekedik még egy vonatpár, amely Păncota—Pankotáról 21.00, Radna-ról pedig 21.20 órakor indul és 23.00 órakor érkezik Aradra.

Express Zongorista Tanfolyam

kottistákat és naturalistákat a leggyorsabban tanítok tanodarábokra zongorán. — Saját módszerrel

Kottázást és hangszereléseket vállalok, énekekkel korreptalok. Arad. St. Matel Corvin 6., I em.

— Hírhedt Timișoara—temesvári betörőrt fogott el az aradi rendőrség. A rendőrség letartóztatta Simon Borbála hírhedt betörőnt, aki legutóbb Timișoara—Temesváron kifosztotta az egyik ottani szanatórium fehérnemű raktárát és további öt helyen betöréses lopásokat követett el.

Rossz francia filmek — jó francia filmek!

Az utóbbi két év a francia filmgyártást az európai filmművészet élére röpitette. Témája újszerűségében, merészségében és rendezői meglátásában különleges filmirodalmat alapozott meg. Mindezek ellenére az idei moziszezon alatt nem egyszer volt alkalma a romániai mozikközönségnek rossz francia filmeket is végigszenvednie. Miért? A felelet egyszerű. A filmkölcsonzők, miután meggyőződtek, hogy a francia film magában véve garanciát jelent a közönségnél, a kasszasikert tartva szem előtt, összevásárolták a 4—5 évvel ezelőtt készült francia filmeket és a mozikokra erőszakolták. A kísérlet persze nem sikerült, a közönség gyanakodóvá lett. Szerencsére a filmesek még idejekorán észre tértek. București legnagyobb moziája, az „ARO”, nagy beharangozással értesítette a közönséget a szezon leghivatottabb francia filmjéről. A kulisszaszagu francia filmekből kiábrándult közönség eleinte nehezen mozdult meg. A premier után azonban futótűzként terjedt el a hír; végre egy kitűnő, izzig-vérig francia film. Humor, pikantéria, szellemesség, egy kis izgalom, melódia és tempó elejétől végig. Ez a film, amely hivatalos volt visszaadni a francia filmgyártás hírnevét és fényét — DANIELLE DARRIEUX, a „Leányok egymásközt” és a „Mayerlingi tragédia” hősnőjének legújabb filmje, — a „DOLGOZÓ LEANYOK” (Un mauvais garçon). Aradon a filmet az „URANIA” mozgnak sikerült megszereznie.

TALÁLJA KI!

22. Nagy tűz a postán

— „Tegnap délután egy túlfűtött kályba felgyújtotta az egyik transilvániai postahivatalt. A hivatali helyiség elpuadt. Emberélet nem esett áldozatul. A készpénzkészleteket és csomagokat megmentették. Az elavult berendezés nem jelent lényeges kárt. A kár azonban így is nagy, mivel többszáz ezer lei értékű bélyeg égett el.”

Nem téved a riportor valamiben?

MEGFEJTÉSEK:

21. NYARALOK FIGYELMÉBE: A sürgőnyt nem dobják a levélszekrénybe, tehát azt megkapta a házvezetőnő, de a levél a kulccsal újra csak a levélszekrénybe került.

Plágiumpercek Chaplin ellen

Hollywoodból jelentik: René Clair, a neves francia filmrendező, aki plágiumpercet indított Chaplin ellen és azzal gyanúsítja a világhírű filmkomikust, hogy „Modern idők” című legújabb filmje számos jelenetnek ötletét tőle tulajdonította el, ugylátszik isko át csinált. Már két újabb követője támadt. Morrison angol filmrendező és Jean Sarmont francia író személyében. Morrison azt állítja, hogy évekket ezelőtt, Chaplin híres „Aranyláz”-a előtt volt egy filmje, amelynek egyik jelenete pontos hasonmása Chaplin híres, kacagtató kunyhójeletének, Sarmont pedig azt hangoztatja, hogy Chaplin a „Nagyvárosi fények” című filmjének alapötletét az ő egyik elbeszéléséből merítette. A most már háromra szaporodott plágiumpercek eredményét nagy érdeklődéssel várják Hollywoodban.

— Érdekes fotóriportok a pápai nuncius aradi látogatásáról. Sándor Jenő, az Aradi Közlöny kitűnő fotóriportere Cassulo Andrea pápai nuncius aradi fogadtatásáról számos érdekes és igen jól sikerült fényképfelvételt készített. Vannak képei egy a görög katolikus templomnál, mint a minorita templomnál végbement fogadtatásról, a Katolikus Kulturházban lezajlott ünnepségről, sőt sikerült felvételeket készíteni Sándor Jenő a minorita templomban is. Valamennyi szónok és a nuncius fogadásán megjelent reprezentáns szerepel a képeken, amelyek fotóriporterünknek az evangélikus templom mellett levő műtermében tekinthetők meg.

Esztelen milliomos

Dr. Halstead amerikai idegspecialista egy agydaganat operációjánál az agy háromnegyed-részt eltávolította. A beteg hamarosan meggyógyult, talpraállt és az orvos beszámolója szerint azonnal iantasztikus üzleti vállalkozásokba fogott és nagyon rövid idő múlva milliomos lett.

— Pénzt csaltak ki — hamispénz-gyártás ürügyével. Covaci Ioan és Covaci Leontin Pecica—pécskai cigányok azzal a váddal állottak az aradi törvényszék előtt, hogy Maidan Ioan ottani lakostól pénzt csaltak ki azzal az ürüggyel, hogy hamis pénzt gyártanak. De sem hamis pénzt nem gyártottak, sem pedig az üzleti tökékeként kért összegyet nem adták vissza. A törvényszék egy-egy havi fogházra és kétezer lei bírságra ítélte őket.

CARMEN-SYLVA (MOVILA)

Grand Hotel Movila és Hotelul Băilor



Nyitva június 1-től szeptember 30-ig.

Komfortos szobák, folyóvízzel, pensioval vagy anélkül,

Meleg iszapfürdő kurák 3.800 leitől

beleértve a teljes pensiot, orvosi vizsgálatlalt, fürdőekkel és összes taxákkal.

Prospektusok és ingyenes információk, szobarendelések eszközölhetők az „Europa” Organizația Română de Voiași și Turism összes ügynökségénél, v. lamint a szállodák igazgatóságainál. Interurban telefon: 20. Carmen-Sylva.

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

A téli záróra további fenntartása mellett foglaltak állást Arad kereskedői

— Ilyen értelmű kérést terjesztenek a munkafelügyelőség elé —

Kedd este Arad kereskedői értekezletet tartottak a nyári záróra ügyében. A munkaügyi miniszterium rendelkezése értelmében ugyanis szeptember 15-ig a kereskedők — a fűszer- és élelmiszerkereskedőket kivéve — délután négy óráig kötelesek zárva tartani, este pedig nem 7, hanem 8 órakor zárnak. A kereskedők már kedden ehhez az új zárórához alkalmazkodtak.

Az esti értekezleten Domán Sándor, a Kereskedelmi Testület elnöke először arra utalt, hogy a testület felszólítást kapott a munkaügyi felügyelősegtől arravonatkozóan, hogy szabályozzák a reggeli nyitás időpontját. Eszerint a kereskedők üzleteiket csak reggel nyolc órakor nyithatják. Az elnök kifejtette, hogy a reggeli nyitás időpontját törvény nem szabályozza és azt javasolta, hogy a kereskedők ne járuljanak hozzá ennek megegyezés formájában való szabályozásához, annál is inkább, mert ha erre vonatkozóan megegyezés jön létre, ugyanúgy kihágási jegyzőkönyveket vehetnek fel majd a kereskedők ellen az esetleges korai nyitás, mint most a késői zárás miatt.

Az egybegyűltek ilyen értelemben határozta.

Ami a nyári záróra bevezetését illeti, Domán Sándor rávilágított arra, hogy egy 1925-ben megjelent miniszteri rendelet értelmében mód van arra, hogy azokon a helyeken, ahol a nyári záróra a helyi viszonyok szempontjából nem megfelelő, a munkaadók és alkalmazottak

megállapodást kössenek arra, hogy továbbra is a téli záróra maradjon érvényben és ezt a megállapodást a munkaügyi felügyelőség útján jóváhagyás végett a miniszteriumba terjesszék.

— Szerda délután — mondotta Domán Sándor — tárgyalásaink lesznek a Munkafelügyelősegen az alkalmazottakkal. Itt közölnünk kell, hogy mit kívánunk: a kedden életbeléptetett nyári zárórárt, vagy a télit.

Az elnöki megnyitó után elsőnek Radó Gyula kért szót, hogy a kereskedők tartssanak ki a téli záróra mellett, amely minden szempontból előnyösebb. Hasonló értelemben szólalt fel Klein Sándor is, aki még azt is megemlítette, hogy a rendőri közegeket a jelek szerint nem tájékoztatták a nyári záróra életbeléptetéséről, mert kedd este több kereskedőt felírtak amiatt, hogy este hét óra után is nyitva volt az üzlete.

Az értekezlet egyhanguan a téli záróra mellett foglalt állást és ilyen értelemben való tárgyalásra bizta meg a vezetőséget. Domán Sándor arra kérte Pacuraru Brutust, a Kereskedelmi és Iparkamara jelenlévő főtitkárját, hogy a tárgyalásokon a kereskedőket ő képviselje. Ezután abban állapodtak meg, hogy a szerdai nap folyamán ívet köröztetnek, amelyen a téli záróra fenntartását kérik. Ezt az ívet aláírják a kereskedők, valamint az egyes kereskedelmi vállalatok alkalmazottai is. Az utóbbiak közül természetesen azok, akik szintén a téli záróra mellett foglaltak állást. Ezt a közös kívánságot kifejező ívet előterjesztik a szerdai tanácskozásokon.

A kérdést ezután még Pacuraru Brutus vizsgálta meg részletesebben, majd pedig az értekezlet véget ért.

Gyümölcs tárolók Bucurestiben és Cluj-Kolozsváron

Egy csehszlovák gazdasági érdekeltég megbízásából küldöttség látogatta meg az ország fontosabb gyümölcsstermelő vidékeit. Ez a bizottság két nagy gyümölcs tároló felállításának lehetőségét tanulmányozta. Az ország két jelentősebb gyümölcsfeldolgozó központjában akarnak ilyen tárolókat felállítani. A tervek szerint az egyik tárolót Bucurestiben, a másikat pedig Cluj-Kolozsváron létesítik. Egy tároló

ezer vasuti koci befogadóképességű lenne és a legmodernebb hűtőberendezéssel látnák el, amely a könnyen romló gyümölcsök hosszú ideig való tárolását tenné lehetővé. Ha ez a terv megvalósulna, Ardeal-Erdély gyümölcsstermelői sokkal jobban tudnák értékesíteni termékeiket, mint eddig. A tárolók létesítése különösen a külföldre szállítás lehetőségeit fogja megkönnyíteni.

Visszaesik az élőállatkivitel

— Az exportőrök emlékirata a földművelésügyi miniszterhez —

Az állattenyésztők és exportőrök szövetsége kimutatást készített a május havi, valamint az év első öt hónapjában történt állatkivitelről. A kimutatás a következő:

1937. május havában a kivitel így alakult: 3852 szarvasmarha (áprilisban: 4543), 9866 sertés (áprilisban: 12.543), 233 ló (áprilisban: 264), 177.340 kg. zsír (áprilisban: 278.202), 5480 kg. hus (áprilisban: 11.589), füstölt hus 65.603 (áprilisban: 53.610), bányász 589 (áprilisban: 4881).

Az év első öt hónapjában 1936. és 1935. hasonló időszakához viszonyítva a következő volt a kivitel:

	1937	1936	1935
Szarvasmarha	20.101	19.766	36.725
Sertés	54.261	72.201	31.102
Ló	1.064	1.203	1.119
Bányász	5.920	5.251	36.122
Zsír kg.	1.572.608	164.575	—
Füstölt hus kg.	280.09	228.127	505.860

Május hónapban tehát az előző hónappal szemben szarvasmarhákivitelünk 881, sertés-kivitelünk 2677 darabbal, zsírkivitelünk pedig több mint 100.000 kilogrammal csökkent.

Ami pedig az első öt hónap kivitelét illeti, itt is visszaesés tapasztalható, kivéve a zsírt, amelynek exportja növekedett.

Mindezekre való tekintettel az exportőrök emlékiratot intéztek a földművelésügyi minisz-

terhez, akit a következőkre kértek:

Szüntessék meg a határon a fölösleges formalitásokat, melyek nincsenek tekintettel arra, hogy az élőállat nem holt áru és hogy azt bizományban, hivatalos vásáron adják el, tehát annak nincs fix vevője a külföldön. Vezessék be újból a gazdasági prémiumokat a Görögországba, Egyiptomba, Máltába és Palesztinába irányuló kivitelénél.

Megnyílt Bucurestiben a borhét

Mihail Negura földművelésügyi miniszter jelenlétében a bucuresti-i „Arta”-teremben megnyílt a „Borhét”. A megnyitó alkalmával az első beszédet I. C. Ionescu, a földművelésügyi miniszterium szőlészeti igazgatója mondta, aki a „Borhét” fontosságára utalt, majd pedig Negura miniszter emelkedett szólásra és hangsúlyozta a szőlősgazdák által kifejtett munka jelentőségét. A beszédek után borkóstoló következett.

— Román-német külkereskedelmi forgalom. Bucurestiből jelentik: Kivitelünk Németországba 35 millió márkára emelkedett, tehát már eddig is több, mint kétszer nagyobb az elmúlt évi kivitelénél. Különösen petroleumot és élelmiszereket szállítottunk nagy mennyiségben. Ezzel szemben a Németországból behozott áruk értéke alig haladja meg a 25 millió márkát.



Japánban is nagy a drágaság

Tokióból érkezett jelentés szerint Japánban is bizottságot alakítottak az árak ellenőrzésére. Ez a bizottság megállapította, hogy a drágulás legfőbb okozója az, hogy a költségvetési kiadások és ezekkel egyidejűleg az adóterhek egyre emelkednek. Az említett bizottság jelentése alapján miniszterközi értekezlet ült össze annak tanulmányozására, hogy miképpen lehetne az adóterheket csökkenteni.

— ARANYÉRMET NYERT A CLUJ-KOLOZSVÁRI BORKIÁLLÍTÁSON EGY PODGORIAI-HEGYALJAI SZÖLLŐBIRTOKOS. Vasárnap nyitották meg nagyszabású ünnepségek keretében Cluj-Kolozsváron a „Borhét”-et, amely e hó 20-tól 27-ig tart. A „Borhét” iránt óriási az érdeklődés Cluj-Kolozsváron. Előreláthatólag komoly üzletlé alakul ki, mert máris számos borkereskedő érdeklődik a kiállított borok iránt. A bírálóbizottság mindjárt az első napon meghozta a döntést a kiállított borok minősége ügyében. Számos szőlősgazda kapott arany-, ezüst-, bronzérmét és oklevelet. Az első között tüntették ki aranyérmével Krepil János dr. Podgoria-hegyaljai szőlőbirtokost.

— Banat-bánati gabonapiac: A Banat-bánati gabonapiacra a buza irényszata barátságosabb és a kereslet is megélnkült. A piac élénkülése a Sváje és Ausztria felé történő kivittel magyarázható. Amíg a Banat-bánati piacon az üzleti forgalom megindult, addig Constantában és a Dunareadunai kikötőkben teljes az üzletlenség. A piaci árak a következők: buza 78 kilós 455, buza 79-80 kilós 455-460, tengeri 285-290, zab 330, takarmányárpa 330, bányász repce 680, káposzta repce 700, tökmag 800-820, korja 300, kismalmi liszt a 30-70-es beosztásból 820, nagymalmi liszt 850 lei 100 kilogrammonként.



Kényelmesen, olcsón és gyorsan utazhat:

ÉSZAKAMERIKA (KANADA) KÖZÉPAMERIKA (Venezuela, Kolumbia, Ecuador)

DÉLAMERIKA (Chile, Peru) és minden jelentősebb világkikötőbe a **Hamburg-Amerika Linie** hajóival. — Hajójegyek a Banca Națională kurzusán válthatók. Felvilágosítások, prospektusok:

Hamburg-Amerika Linie

S. A. R.

képviselőténél:

Künstler Utazási Irodában
Arad, Bul. Rog. Maria 24. — Telefon 1086.

SPORT KÖZLÖNY

A második „felvonás” szünetjében

Tizenhárom csapat „áll” még a Középeurópai Kupában

— Pénteken és vasárnap játszik le az első forduló hátralévő meccseit —

A sportközönség érdeklődésének közepontjában a Középeurópai Kupamérkőzések állnak, amelyek Európa legjobb csapatait állítják egymással szembe. Az első forduló első fele már az elmúlt héten lezajlott, a második fele a Középeurópa—Nyugateurópa-mérkőzés miatt megcsúszott és mindössze 3 meccset játszottak le, amelyek az Ujpest, a Genova és a Grashoppers diadalát hozták. Fenti három csapaton kívül, amelyek már biztos résztvevői a második forduló „legjobb nyolcának”, az Admira, a Sparta, a Hungária, a Lazio, a Bologna, az Austria, a Slavia, a Ferencváros, a Vienna és a Young Fellows vannak még küzdelemben.

Alább adjuk a Középeurópai Kupa tábláját:

I. forduló VI. 13, 20, 25, 27.	II. forduló VII. 4, 11.	III. forduló VII. 18, 25.	Döntő VIII. 1, 8.
Admira Sparta	1:1	}	}
Genova Gradjanski	Genova 3:1, 3:0		
Hungária Lazio	1:1		
Grashoppers Prostejov	Grashoppers 4:2, 2:2		
Bologna Austria	Austria 2:1		
Venus Ujpest	Ujpest 6:4, 4:1		
Slavia Ferencváros	2:2		
Vienna Young Fellows	Vienna 2:1		

A program, amely soron következik, az alanti:

Junius 25.: Sparta—Admira Prágában, bírő Boronkay.

Junius 27.: Ferencváros—Slavia Budapes-

ten, bírő Mies. Lazio—Hungária Rómában, bírő Wütrich. Austria—Bologna Bécsben, bírő Zsenisek. Young Fellows—Vienna Zürichben, bírő Scorzoni.

Csütörtökön reggel utaznak az aradi evezősök a fővárosba

Az Aradi Közlöny hírt adott arról, hogy a június 27-re tervezett kerületi evezős bajnokságokat július 11-re halasztották, miután június 27-én Bucurestiben nagyszerű vízi-versenyeket rendeznek. A fővárosi evezős-versenyen Aradról a Mures és az AMEFA versenyzői vesznek részt, előbbi egy négyessel és skiffel, utóbbi egy skiffel. Az expedíciót Moga Romulus dr., az evezős szövetség kerületi főtitkára vezeti és kísérőként még Jegessy Lajos, valamint még egy kísérő vesz részt a Mures részéről. Az egyesületek már ki is jelölték a versenyen résztvevőket, akik a következők:

Mures skiff: Bartos István.

Mures négyes: Régnér Kálmán, Somogyi, Sándor, Régnér Dániel.

AMEFA skiff: Somay Albert.

Az aradi evezős-expedíció csütörtökön reggel indul utnak a főváros felé és reméljük, hogy sikeresen foglalják megállni helyüket a nagy konkurenciában.

Vasárnap startol a törpebajnokság

A törpebajnokságért folyó küzdelmek vasárnap indulnak meg és egyfolytában minden vasárnapon át egészen szeptember 12-ig tartanak. A bajnokságban 12 csapat indul és vasárnap 6 meccs kerül lejátszásra és pedig 3 a Gloria, 3 pedig a CAA sporttelepén. Az idő- és pályabeosztás a következő:

Gloria-pálya: 8.30 órakor: USA—SGA, 9.45 órakor: Gloria—AMEFA, 11 órakor: Olimpia PTT—Unirea.

CAA-pálya: 8.30 órakor: CAA—Intelegerea, 9.45 órakor: Hakoah—Juventus, 11 órakor: Transilvania—Tricolor.

Összeállították a B) és C) válogatott csapatokat

Bucurestiből jelentik: A válogató bizottság a balti turára való tekintettel csapatszemlét kíván tartani az ország élgárdája felett és ezért elhatározta, hogy a vasárnapi svéd—román meccs előtt a B) és C) válogatott csapatok mérkőznek egymás ellen. Össze is állították a B) és C) csapatokat, amelyek így festenek:

B) válogatott: Negru—Felecan, Dragomirescu—Lazar, Pop, Nistor—Gruin, Ploesteanu, Cociuban II., Felecan II., Gica Popescu.

C) válogatott: Constantinescu—Duce, Rosculet—Petrescu, Dobra, Lupas—T. Dumitrescu, Voicu, Panenka, Cosma, Iordache.

Tartalékok: Iliuta, Ionescu, Buibas, Andreescu, Brandabura, Rasinaru, Dunareanu, Dumitrescu, Stefanescu.

Az A) válogatott csapat összeállítása sem végleges még, mert a válogató bizottság tagjai nem tudtak választani a Georgescu—Moldoveanu, Georgescu—Kovács vagy Moldoveanu—Kovács jobbszárny között. A csapat többi része változatlan.

A balti turára egyébként kizárólag A) ligabeli játékosok mehetnek, miután a B) divízióban a bajnokság még nem ért véget és nem akarják, hogy a válogatott meccsek miatt a bajnokság befejezése késedelmet szenvedjen.

O Beke visszavonul a játéktól. Beke Zoltán, a Ripensia válogatott csatára bejelentette egyesületének, hogy visszavonul az aktív játéktól. Beke edzői tisztet szeretne vállalni és van is egy igen kedvező ajánlata az egyik Caransebes—karansebesi egyesülettől. Valószínű, hogy a Ripensia nem gördít akadályokat Beke elhelyezkedése elé.

A szerkesztésért:

Dr. STAUBER JÁNOS
főel.

Cseh döntő a nemzetközi tenisz-bajnokságon

Bucurestiből jelentik: A nemzetközi teniszbajnokságok a döntőig jutottak. A férfi egyes döntőjébe a két cseh, Drobny és Stingl jutottak. Az elődöntők: Stingl—Schmidt 1:6, 8:6, 6:3, 6:4. Drobny—Caralulis 6:3, 9:11, 6:1, 2:6, 6:4. Női elődöntők: P. Zizovits—Barabassy 6:4, 6:3. Sander német—Walter osztrák 7:5, 6:2. Döntő: Sander—P. Zizovits 7:5, 6:3.

O AZ AMEFA KÖZGYÜLÉSE. Az AMEFA, Arad egyik vezetőegyesülete vasárnap, június 27-én délelőtt 10 órai kezdettel tartja meg rendezési közgyűlését. Az érdemű munkásklub hívei körében az egyesület közgyűlése iránt igen nagy az érdeklődés és valószínű, hogy a hatalmas taglétszámot számláló egyesületi tagok teljes létszámában meg is jelennek a vasárnapi közgyűlésen.

Színház - Művészet

Fischer Ernő növendékeinek hangversenye

Fischer Ernő növendékei a Hermann-palotai új otthonában ezúttal először mutatták be nívós hangverseny keretében tudásukat, elismerő dicséretet szerezve mesterüknek. Fischer Ernő kiváló pedagógiai képességei csillogóan érvényesültek tanítványai kifogástalan produkcióján keresztül. A kis Meer Trude nyitotta meg a műsort, aki Steiner Terikével, Koch Öcsikével, korukat meghazudtoló készséggel adták elő bájos gyermekdarabjaikat. Tauszk Édi bátor, biztos előadásával, Frenkel Judika friss lendületével tünt ki. Opreța Remus, Bica Valeria, Tichatschke József briliánsan, fölényesen zongoráztak. Bakó László, Hans Kálmán elmélyedő, érett játékkal vonták magukra hallgatóságuk figyelmét. A kis Reusz Bözsi utólráhetetlen bájjal zongorázta Beethoven Für Elise-t. Reusz György, Reusz Miklós, Niedermayer Ferenc: Schubert, Rachmaninoff és Liszt kompozícióit adták elő ragyogó technikával. Az ő játékok már olyan magas művészi nívón mozogtak, ahol már a legsúlyosabb kritikát lehet alkalmazni. A nagyszámú előkelő közönség meleg szeretettel adózott végül is a kitűnő pedagógus zongoraművész Fischer Ernőnek. (b. j.)

A „MESEÁRUHÁZ”

a Nyári Szinkör ma esti premierje. Pontosan negyed tizkor kezdődik a

„MESEÁRUHÁZ”

című nagy táncos operett-revü előadása. Eisemann és Szilágyi

„MESEÁRUHÁZ”

-ában fellépnek a társulat operett-együttesének legkiválóbb tagjai. A

„MESEÁRUHÁZ”

számtalan frappáns meglepetése közül kiemelkedik a kilenc kép új diszlete, a színpadra befutó repülőgép, stb. Azonkívül fellép a

„MESEÁRUHÁZ”

előadásán az aradiak régen látott két kedvence: Gömör Emma és Inke Rezső, akik az amúgy is mulatságos operettben a groteszk humorról gondoskodnak. A

„MESEÁRUHÁZ”

patogó és fülbemászó zenéjével, egymást követő táncszámaival egy csapásra meghódítja az aradi közönséget is, mint ahogy a

„MESEÁRUHÁZ”

nemcsak külföldön, hanem nálunk is mindenütt kasszasiker volt. A

„MESEÁRUHÁZ”

főszerepeit ismét Gábor Mara, Horváth László, Szendrey Misi, Lukács Ede, Kemény Juci, Tarnay József, Kovács Gyuszi és Derecskey játszik. A

„MESEÁRUHÁZ”

ma este B)-bérletben kerül színre, holnap este pedig A)-bérletben, vagyis holnap azok a szelvények érvényesek a

„MESEÁRUHÁZ”

előadására, amelyeken nincs külön betűjelzés. Ugy a mai, mint a következő napokra kitűzött

„MESEÁRUHÁZ”

előadásaira már árusítja a rendkívül olcsó, új nyári helyárakkal a jegyeket a színházi pénztár.

Legújabb jelentéseink:

Szigoru rendelet-törvény készül

a hanyag és lelkiismeretlen köztisztviselők ellen

BUCUREȘTIBŐL jelentik: A pénzügy-miniszter rendelet-törvénytervezetet készített, amely szigorúan bünteti a hanyag és tisztességtelen tisztviselőket. A minisztérium a tervezet értelmében külön erre a célra létesített fórum előtt kérheti a szóban levő

tisztviselők vagyonának ellenőrzését. Valószínű, hogy ez a rendelet-törvény, amely többek között arra is módot ad, hogy a tisztviselőt 6 hónapra felfüggeszék, szerdán már megjelenik a hivatalos lapban.

Ujabb véres családi tragédia Bucurestiben

Egy ismert bucuresti ügyvéd lelötte ügyvédársát, mert tönkretette házasságát

Haldoklik az áldozat

Bucureștiből jelentik: Kedd déli 1 órakor a Cladirea Romaneasca Calea Victoriei 1. sz. alatt levő épületében újabb családi tragédia játszódott le. A dráma főszereplője két ismert bucuresti-i ügyvéd: Tonegaru és Stravolca. Az utóbbi férje volt Arabella Armasescunak, akinek ügye a közelmúltban szerepelt az esküdtsek előtt. Tonegaru ügyvéd az említett épület földszintjén, közvetlenül a lift ajtaja előtt lelötte Stravolcat.

A gyilkos ügyvéd Stravolcat már az uccán követte. Ez menekülni akart és ezért sietett be

a Cladirea Romaneasca épületébe. Itt azonban Tonegaru utolérte és három lövést adott le rá. Stravolca robusztus, erős ember volt és miután megsebesült, birokra kelt támadójával, aki azonban a földre terítette és revolvere agyával több ütést mért a vértócsában fekvő Stravolca fejére. Ezután Tonegaru az uccára szaladt, szökni akart, de elfogták.

Tonegaru a rendőrségen a következő vallomást tette:

— Köztem és Stravolca között már régi ellentét áll fenn egy intim ügyből kifolyólag.

Stravolca tönkretette házasságát. Egy ízben megvertem a törvényszék tárgyalótermében és azt hittem, hogy ebből okul és tartózkodóbb lesz. Most sem akartam megölni és az volt a céloom, hogy megfélemlítsem. Amikor az épületbe követtem, az volt az impresszióm, hogy hátsó zsebéből revolvert akar előrántani. Ekkor támadtam rá és revolverem agyával fejensujtottam. Sikerült azonban kezem közül kiszabadulnia és menekülni igyekezett. Nem tudom, hogy miképpen, ezután szinte automatikusan sült el revolverem. Azt sem tudom, hogy mit cselekedtem...

Amikor Tonegaru a Cladirea Romaneasca épületéből menekült, ezt kiáltotta:

— Valakivel verekedtem, hagyjatok utamra...!

Stravolca a kórház operációs termében tollat és papírt kért. Volt annyi ereje, hogy megírja végrendeletét és azt átadta az orvosnak. Az orvosok kevés reményt fűznek felépüléséhez.

Megnyílt a párisi világkiállítás magyar pavillonja

Párisból jelentik: A párisi világkiállítás magyar pavillonját tegnap délelőtt nyitották meg ünnepélyes keretek között. A pavillon a Trocadero kertjében épült és a megnyitó ünnepségen megjelent Bastid kereskedelemügyi miniszter is. Khuen-Héderváry Sándor gróf, párisi magyar követ mondta el az ünnepélyes megnyitó-beszédet, majd a pavillont át adta a forgalomnak. A megjelentek ezután megtekintették a különböző termeket és a pavillon közepén fekvő étteremben megvendégelték őket.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Egy apróhirdetés 20 lei. Minden további ára 10 szóig csupán 20 lei. szó 2 lei. szó 2 lei. szó 2 lei.

Az apróhirdetések előre fizetendők.

Apróhirdetéseket este 9 óráig vesznek fel

az Aradi Közlöny kiadóhivatalai. Telefon: 1151. Főkiadóhivatal: Bulevardul Regele Ferdinand 4.

ALKALMAZÁS

Megbízható mindenest takarításra azonnal felveszek. Dr. Kereskes. Mocioni-ucca 34. 3380

Román érettségizett leány keresetileg a postára kilencéves kisleányhoz, francia tudással előnyben. Str. Cișca 12., I. sz. 3379

Fiatalkorú munkások és munkások felvételére. Frații Stern, Peneș Curcanul 14.

LAKÁS

Kiadó a tőtéren, Iródnak is igen alkalmas, különbejárattal, bútorozatlan szoba. Cím a kiadóban. 3199

ÖZLETEK

600-700 ezer leiel botársulnék valamely komoly, már tennivaló iparvállalatba vagy üzletbe. Cím: „700” jelűre a kiadóba kérek. 3888

VÉTEL ÉS ELADÁS

KERESEK használt, de jó állapotban levő traktort évi bérletre vagy örök áron. Richter József, Buteni. 3361

Modern kombinált szoba és zongora eladó. Str. Rasboam 28.

Figyelem! Figyelem! Alkalmi nagyvásár a

„TEMPO“-ban

Írógép, hálószobák 4500 leitől, pianók 9000 leitől, kombinált festett szekrény, bel- és külföldi összekötő szonyeg, varrógépek, antik facsillár, modern ebédlő. Zálogtárgyak közvetítését a veünk összekötésben álló timisoarai zálogházba elvállalunk. Meghosszabbításokat olcsón eszközölünk. Zálogtárgyakra előleget nyújtunk. TEMPO bizományi üzlet, Arad, Fischer Bliz-palota.

Mielőtt házat vakottatja Mielőtt lakást festeti Mielőtt költözik, ügyvillamosvezetékét és azok tartozékait tekintesse szigetelő-ösöbe fa:ba NAVRÁDI-val Arad, Str. Metianu. 882

Rádió műsor

— Romániai idoszámítás. —

SZERDA, JUNIUS 23.

București. 6.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny gramofonlemezek, majd gyógyászati és háztartási tanácsok. 13.00: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállás. 13.10: Déli hangverseny. 14.10: Időjelzés, időjárásjelentés, tőzsde, bel- és külföldi hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15: Utolsó hírek. 19: Időjelzés, időjárásjelentés. 19.02: A „Borhét” keretében felolvasás. 19.12: Vegyes zene gramofonlemezek. 20: Rádiógyetem. Dr. Gh. Marinescu egyetemi tanár balneológiai előadása. 20.20: A rádió szalonzenekarának szórakoztató hangverseny. 21: Német aktuálisok. R. R.: 21.35: Román zene gramofonlemezek. R. B.: 21.35: Anton A. Szarvas hegedűhangverseny. R. R.: 22.10: Constanta Badescu énekhangverseny. 22.30: Sport. Hírek. 22.45: Hangverseny közvetítése a „Modern” étteremből. 23.45: Hírek a külföldre franciául és németül. 23.55: Utolsó hírek. — Utolsó hírek (212 m.) 21: Vegyes zene. 21.15: Román zene. 21.30: Egyetemi értesítések. 21.40: Tudományos hírek. 22: Szórakoztató zene.

Budapest I. 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek. Kb. 8.20: Étrend, közlemények. 11.00: Hírek. 11.20: A három kassai vértanu. (Felolvasás.) 11.45: Városi lakodalom a XVI. században. (Felolvasás.) 13.00: Déli harangszó az Egyetemi templomból. Időjárásjel-

tés. 13.05—14.30: A rádió szalonzenekara. Közben kb. 13.30: Hírek. Közben kb. 13.15: Időjelzés, időjárás és vizállásjelentés. 13.40—14.20: Forrai Miklós kamarakórusa. Kodály-művek. 14.40: Hírek. 15.00: Árfolyamhírek. 16.10: Asszonyok tanácsadója. 16.45: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 17: Hanglemezek. 18.20: Mit akar a magyar társadalomtól az eucharisztikus kongresszus főbizottsága? 18.45: R. Matolcsy Margit magyar nótákat énekel, kísér Farkas Béla és cigányzenekara. 19.40: „Az élet álom.” Verses drámai előadás. — Hírek részben. Irta: Calderon. Utána kb. 21.10: Hírek. 21.30: Szalon- és jazzzenekar műsora. 22.25: Időjárásjelentés. 22.30: Alice Haertl-Mor zongorázik. 23.00: Hírek francia és olasz nyelven. 23.10: Cigányzenekar. Éjjel 0.05: Hírek külföldi magyarok számára.

Budapest II. 19.15—19.40: Mi a régi. Gaál István dr. muzeumi igazgató előadása. 19.45—20.10: Cigányzenekar. 20.15—2.30: Hírek. 20.35—22.00: BSZKRT-zenekar.

Bécs. 8.10: Reggeli hangverseny. Hanglemezek. 13: Déli harangszó, majd déli hangverseny. 15: Hanglemezek. 20.25: Bárzene. 21.05: A bécsi ének, hegedű- és csellóverseny díjnyertesinek második záróhangverseny. 23.20: Szórakoztató hangverseny, rádiózenekar.

Belgrád. 13: Népdalok. 14.15: Hanglemezek. 18: Előadás. 18.20: Rádiózenekar. 19.30: Népdalok. 20.50: Rádiózenekar. 21.30: Vidám óra. 22.30: Táncczene. 23: Sajtóhírek. 23.15: Ötös.

Róma. 12.30: Hangverseny. 13.30: Hangverseny. 18.15: Kamarazene. 19.30: Hírek idegen nyelven, majd vegyes zene. 20.53: Hírek idegen nyelven. 20.53 (Róma III.): Vegyes zene. 23.15 Kamarazene.

Frankfurt. 19: Táncczó, daloló Frankfurt 20.45: Napszemle. 21: Hírek. 21.10: Szórakoztató hangverseny. 23: Hírek. 23.30: Táncczene. 1: Éjjeli zene. Kassa. 13.05: Hanglemezek. 13.35: Rádiózenekar. 14.20: Hanglemezek. 15.50 Hanglemezek. 18.40: Magyar adás. 19.15: Hanglemezek. 19.50: Magyar hírek.

CSÜTÖRTÖK, JUNIUS 24.

București. 6.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny gramofonlemezek, majd gyógyászati és háztartási tanácsok. 13.00: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállás. 13.10: Déli hangverseny. 14.10: Időjelzés, időjárásjelentés, tőzsde, bel- és külföldi hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15: Utolsó hírek. 16.45: Gyermek óra.

A 24. számú leányiskola növendékeinek előadása, zeneszámokkal. 19.00: Időjelzés, időjárásjelentés. 19.03: A „Borhét” keretében Negura miniszter előadása a bor-szővetkezetek szerepéről. 19.12: Szórakoztató zene gramofonlemezek. 20.00: Rádiógyetem. Horia Oprescu turisztikai előadása. 20.20: Hirneves énekesek dalai. Gramofonlemezek 20.50: Demostene Bottez felolvasása a moldovai kolostorokról. 21.05: Fuvola-hangverseny. 21.30: A rádió zenekarának esti hangversenye. Vezényel: Constantin Nottara. 22.30: Sport. Hírek. 22.45: Szórakoztató zene közvetítése a „Continental”-étteremből. 23.45: Hírek a külföldre francia és német nyelven. 23.55: Utolsó hírek.

Budapest I. 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek. Kb. 8.20: Étrend, közlemények. 11.00 Hírek. 11.20: Pillanatképek Észtországból. (Felolvasás). 11.45: Budapest királyi vendégei az utolsó évszázadban. (Felolvasás). 13.00: Déli harangszó, az Egyetemi templomból. Időjárásjelentés. 13.05—14.30: Kóczé Gyula és cigányzenekara. Közben kb. 13.30: Hírek. Közben kb. 14.15: Időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 14.45—15.15: Virovai Róbert hegedű. 15.40: Hírek. 16.00: Árfolyamhírek. 17.15: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18.00: A Vasutas Ének- és Zenetársaság férfikara. 18.35: Bartalis János és Tompa László versei. 19.00: A rádió szalonzenekara. 20.00: Közvetítés a buksszéki olajkutató munkálatokról. (Lemezfelvétel). 20.40: Hogyan mulat Páris, London, Newyork. Katona László előadása (hanglemezekkel). 21.30: Külföldi negyedóra. 21.45: Hírek. 22.10: Balettzene. 23.15: Időjárásjelentés. 23.20: Dénes József és cigányzenekara muzsikál. 24.00: Ottlik György dr. angolnyelvű előadása. 0.20: Hanglemezek. Éjjel 1.05: Hírek külföldi magyarok számára.

Budapest II. 19.30—19.55: Zakariás János postamérnök előadása. 20.00—20.35: Gigli-hanglemezek. 20.40—21.05: A mult megelevenedik. Irta: Révész Béla. 22.10—23.00: Berend Endre és Adler Oszkár szalon- és jazz-zenekara műsora.

Kassa. 13.05: Hanglemezek. 14.05: Hanglemezek. 18.40: Vigjáték magyarul. 19.50: Magyar hírek. Belgrád. 13.00: Hanglemezek. 13.45: Sajtóhírek. 18.00: Iskolai rádió. 19.00: Táncczene. 19.30: Zongorahangverseny. 20.50: Hanglemezek. 21.00: Rádiózenekar. 22.10: Népdalok. 22.40: Hanglemezek. 23.00: Hírek. 23.15: Szimfonikus zene hanglemezen.